





10  
389  
1779,9  
1779,9

Q. D. B. V.  
DISSERTATIO INAUGURALIS JURIDICA  
DE  
DIVERSO POENARVM GENERE  
EX MENTE C. C. C.  
INDEQVE ORIENTE DISCRIMINE INTER  
DELICTA CIVILIA ET CRIMINALIA  
NEQVAQVAM NEGLIGENDO.

---

QVAM  
RECTORE MAGNIFICENTISSIMO  
SERENISSIMO AC POTENTISSIMO  
PRINCIPE AC DOMINO  
DNO FRIDERICO II  
HASSIAE LANDGRAVIO, RELIQ.  
EX DECRETO FACVLTATIS JURIDICAE  
PRO  
SVMMIS IN VTROQVE IVRE PRIVILEGIIS  
ET HONORIBVS CONSEQVENDIS  
AMPLISSIMORVM ACADEMIAE PROCERVM  
EXAMINI SVBMITTIT  
CAROLVS GVILIELMVS ROBERT  
IVRIS ATQVE PHILOSOPHIAE PRACTICAE PROFESSOR P. O.  
RESPONDENTE  
GEORGIO GVILIELMO SCHOEDDE  
HASSO  
AD D. AVG. ANNI MDCCLXXIX.  
H. L. Q. S.

---

---

MARBV RGI  
TYPIS IOANNIS BAYRHOFFERI.



# CONSPECTVS.



- §. 1.  
Instituti ratio exponitur.
- §. 2.  
Probatur, adducto testimonio, de *notione generali* poenarum criminalium et ciuilium ex mente *Carolinae* laborare Interpretes.
- §. 3.  
Vnde intelligitur non superuacuum fore operam, quam in formandam notionem illam impendimus.
- §. 4.  
In primis cum neglecto fonte in diuersa abierint Interpretes, inter quos imo referre liceat Cl. *Meisterum*.
- §. 5.  
2do M. *Kochium*.
- §. 6.  
3io Cl. *Quistorpium*.
- §. 7.  
Ostenditur horum Virorum dissensus in *genere*, atque modestum iudicium de *Quistorpio* fertur in *specie*.
- §. 8.  
Conferuntur *propius* inter se regulae, quas proposuerunt *Triumuiro*, vt de dissensu eorum magis constet.
- §. 9.  
Dubii quoque non leuibus premi regulas allatas demonstratur.
- §. 10.  
Atque ex hac opinionum diuersitate concluditur, ipsum fontem esse consulendum.
- §. 11.  
Priusquam discrimen quod inter causas criminales et ciuiles intercedit ex mente *Carolinae*, explicari potest, remouendum dubium circa usum et significatum vocis: *criminalis*.
- §. 12.  
Ad quod respondetur verbis Cl. *Böhmeri*.
- §. 13.  
Cum *Epicrisi*.
- §. 14.

§. 14.

Atque addito nouo quodam Argumento et propofita diffinitione inter poenas *ciuiles* et *criminales*.

§. 15.

Cujus indolem atque naturam ex ipfa *Carolina* junctis aliis adminiculis curatius erudendam effe monetur.

§. 16.

Inter adminicula primum locum obtinet Conftitutio *criminalis Bambergenfis*.

§. 17.

Deinde *Brandenburgenfis*.

§. 18.

Atque *Philippina*.

§. 19.

Denique quos vocant *Receffus imperii*.

§. 20.

Ex quibus junctâ *Carolina* fati intelligitur diuerfa poenarum *criminalium* et *ciuilium* indoles, quae incipiendo a *criminalibus* curatius explicanda erit.

§. 21.

Atque primo loco breuiter agitur de *vitae jactura*.

§. 22.

Secundo de *membrorum ademptione*.

§. 23.

Tertio de *poenis corporalibus*.

§. 24.

Quarto de *famae et honoris jactura*.

§. 25.

Quinto de *publicatione bonorum*.

§. 26.

Sequitur tractatio de *poenis ciuilibus*.

§. 27.

Quae docet in dijudicando diuerfo poenarum genere non tantum ad ipfum iudicem, fed ad earum indolem inprimis effe respiciendum.

§. 28.

Ex qua fimul oritur diffinitio inter delicta *ciuilia* et *criminalia*.

§. 29.

In cuius neglectum ejusque cauffam inquiritur.

§. 30.

Vfus hujus diffinctionis effe 1) *doctrinalis*.

§. 31.

Atque 2) in ipfis rerum Argumentis obtinet.

§. 1.



§. I.

INSTITVTI RATIO EXPONITVR.



Quod in omni disciplina vehementer optare solent, qui solidioris doctrinae cupidi sunt, vt firmis superstruatur fundamentis, atque ex certis indubiisque principiis totum ejus formeretur systema: hoc ipsum, ex quo in studium juris criminalis incumbere licuit, eo magis in votis habuimus, quo certius nobis per-

A sua-

suaferat AVGVSTISSIMVS LEGISLATOR, si vnquam vllam, hanc profecto arduam esse scientiam, quae circa *honorem, corpus, vitam, & opes* hominum versetur (1). Atque hoc spiritu animati, sedulo euoluimus praeclaros, qui in hac arte reliquis palmam praeripuerant, Autores serioque flagrauimus desiderio, his ducibus, addiscendi iuris criminalis principia, aliis vicissim, pro muneris nostri ratione, suo tempore inculcanda. Quemadmodum vero qualescunque, quos in hoc studio fecimus profectus, *Viris Celeberrimis*, quos duces secuti sumus, potissimum tribuendos esse, ingenue profitemur: ita hoc illis nos vel maxime debere grato animo testamur, quod occasionem nobis suppeditauerint inuestigandi curatius naturam atque indolem poenarum, quas *Constitutio Carolina* vocat *criminales*, atque indicandi discrimen, quod *illas* inter *poenasque civiles* ex mente AVGVSTISSIMI LEGISLATORIS intercedit, quo magis e medio tollantur difficultates, quibus tota de *caussis criminalibus* doctrina vel ideo premi videtur, quod discrimen illud non satis obseruauerint iuris nostri cultores atque interpretes.

§. 2.

(1) Conf. Art. 1. C. C. C.



§. 2.

PROBATVR, ADDVCTO TESTIMONIO,  
DE NOTIONE GENERALI POENARVM CRI-  
MINALIVM ET CIVILIVM EX MENTE  
CAROLINAE LABORARE IN-  
TERPRETES.

Si quis forte in ipso limine dissertationis nostrae nobis objiciat, peractum nos agere laborem oleumque omne atque operam perdituros: hunc meliora facile docebit KOCHIVS, Celeberrimus Ludouicianae Procancellarius atque de scientia juris criminalis optime meritus. „Poena, inquit, V.C., quam lex „statuit, de jure romano *criminalis* dicitur, si fisco „vel reipublicae ea satisfit, *civilis*, quae accusatori „applicatur. Quid de jure *Carolino* sub poena *criminali* peinlicher Strafe intelligendum sit, *difficile* „definitu est. Ego sic arbitror secundum praxin „nostram: ea poena, quam solus judex criminalis „dictare potest, *criminalis* peinliche Strafe, est; ea „vero, quam et judex civilis imponendi facultatem „habet, *civilis* est, bürgerliche Strafe. Ergo notio „est relativa, in quouis loco magis determinanda (2).

A 2

Igitur

(2) Confer. Ejusdem Institutiones juris criminalis ed. 1775. p. 64. §. 75.



Igitur *difficulter* admodum definiri posse poenae criminalis notionem ex mente C. C. C. non solum existimat Vir Cl. sed tanquam de generali conceptu fere desperans, in relatio nos acquiescere jubet. Quaecum ita sint, operae pretium nos esse facturos speramus, si, quoad per virium tenuitatem licuerit, superare difficultates illas atque e medio tollere saltem tentauerimus. Penes aequum harumque rerum peritum lectorem iudicium esto, qualis votis nostris responderit successus!

## §. 3.

VNDE INTELLIGITVR NON SUPERVACVAM  
FORE OPERAM, QVAM IN FORMANDAM  
NOTIONEM ILLAM IMPENDIMVS.

Neque existimare licet inutilem esse quem suscepturi sumus laborem. Quemadmodum enim infra fufius de commodis ex eo redundaturis dicendi locus erit atque occasio: ita non possumus non praemonere, vix ac ne vix quidem intelligi posse discrimen, quod inter *causas criminales* atque *ciuiles* secundum principia *juris communis* intercedit, nisi cognita prius fuerint atque perspecta diuersa poenarum genera,  
quo-

quorum mentionem fecit C. C. C. Quod vt recte intelligant beneuoli lectores, probe obseruent rogamus, nos *primo* non loqui de discrimine, quod inter causas criminales atque ciuiles *in hac, vel illa prouincia* obtinet. Etenim vel ipsa Constitutione *Carolina* teste, Proceribus Germaniae licet regere pro lubitu causarum criminalium atque ciuiliū fines (3), quo fit, vt pro diuersitate ordinationum et differant poenae neque alibi locorum pro criminalibus habendae sint, quae in certa regione in harum numerum referantur. Nos igitur de eo potius casu loquimur, quo deficiunt constitutiones prouinciales obseruantiae atque pacta et quae tunc inter causas criminales et ciuiles et vtriusque generis poenas obtineat differentia, quaerimus? Quae quaestio, cum *ex iure communi* tota pendeat atque decidenda sit, obseruare liceat *secundo*, ad eandem responsuris *in primis* consulendam esse C. C. C. Quemadmodum enim hunc scopum intenderat *Augustissimus Legislato*,

vt

(3) Conf. Clausulam praefationi Carolinae adiectam, verbis: Doch wollen Wir durch diese gnedige Erinnerung Churfürsten, Fürsten und

Stenden an iren alten wohlhergebrachten rechtmessigen und billigen Gebreuchen nichts benommen haben.

vt in *subsidiu* Ea vterentur imperii Status: ita hi ipsi ad Eam, deficientibus patriis legibus atque consuetudinibus ablegant *judices*, atque vt ea ceu norma vtantur, iubent. Testes distorum adducere liceat Ordinationes criminales *Hassiacas* nouissimas, quae sancte seruare iubent *judicii criminalis* Praesidem atque Assessores, Constitutionis illius praecepta, neque ad *jura peregrina* confugere iis conceduut, priusquam hanc consulerint (4). Vnde concludere liceat,

(4) Conf. die Fürstlich-Hessisch-Darmstädtische Criminal- und peinliche Gerichts-Ordnung de anno 1726. ejusque §. 6. qui tradit formulas juramentorum a Judice Assessores alisque iudicium criminale constituentibus personis praestandorum, in eo convenientes omnes vt iurantes obstringantur: Sie wollen Kayser Carl des fünften und des H. Reichs, wie auch der Fürstl. Hessischen peinlichen Gerichts-Ordnung getreulich nachleben. Idem colligere licet ex ordinatione iudicii criminalis Hasslo-Castellana de anno 1748. atque formulis

juramentorum, quae praestare tenentur Judex et Assessores. En earum verba, quoad nostro scopo inseruiunt, quaeue leguntur p. 9. seq. Vnd des Peinlichen Richters — und absonderlich dieser unferer peinlichen Gerichts- und ändern dahin einschlagenden besondern gegenwärtigen und zukünftigen Verordnungen, sodann der unter dem Kayser Carolo V. in das Reich ergangenen Peinlichen Hals-Gerichts-Ordnung, wie auch gemeinen Rechten und Reichs-Constitutionen, treulich gelesben, und dieselben jedesmahlen vor Augen auch darob mit allem

minus recte agere, qui, quando de poenarum atque  
causarum criminalium indole sermo incidit, silen-  
tibus legibus patriis, *Carolinam* susque deque habent,  
atque regundo pro arbitrio suo fines causarum crimi-  
nialium atque ciuilium faciunt, vt in limine scientiae  
iuris criminalis, principiis certis firmisque destituan-  
tur ejus cultores (5).

## §. 4.

INPRIMIS CVM NEGLECTO FONTE IN DIVERSA  
ABIERINT INTERPRETES, INTER QVOS  
I<sup>o</sup> REFERRE LICEAT CL. MEISTERVM.

Contigit enim, vt neglecto quem vix dum indi-  
cauimus fonte, diuersimode iudicauerint de causa-  
rum

dem Gleiß halten. Alles getreu-  
lich und sonder Gefährde.

Rechten richten und darob hal-  
ten. Alles getreulich und son-  
der Gefährde.

Nhd der Peinlichen Gerichts-  
Assessoren

— Euch disfalls nach unserer  
Peinlichen Gerichts- und an-  
dern dahin einschlagenden all-  
gemeinen und besondern Ord-  
nungen, wie nicht weniger  
nach des Kayfers Caroli V.  
Peinlichen Hals-Gerichts-Ord-  
nung, wie auch denen Reichs-  
Constitutionen und gemeinen

(5) Non loquimur hic et  
in sequentibus de causis ad  
classen criminalium, ex  
principiis jurisprudentiae  
Legislatoriae referendis, sed  
de legibus jam promulgatis  
atque causis ex earum te-  
nore inter criminales vel  
ciuiles numerandis. Quod  
semel monuisse sufficiat!

rum criminalium indole *Viri Celeberrimi*. Quod  
 ut persuadeam beneuolis Lectoribus, *Triumuirorum*  
 de studio nostro praeclare meritorum testimonia ad-  
 ducere licebit eo quidem ordine, quo scripta sua  
 ediderunt. Itaque primum audiamus *Cl. MEISTER-  
 RVM*, qui indicaturus limites, quibus a se invicem  
 distinguuntur causae criminales et ciuiles, „ in dubio,  
 „ ait, sequentes regulae sunt obseruandae. 1) Omnes  
 „ casus et delicta, ex quibus vel ratione laesi debili-  
 „ tatis corporis sequitur, vel metuenda est, vel ex  
 „ quibus mors, vel poena corporalis, quae et corpo-  
 „ ris afflictiva dicitur, laedenti metuenda est, ad ju-  
 „ dicialium criminale pertinent.

„ 2) In eundem censum hodie veniunt illae poenae,  
 „ quae licet corpus non afficiant, corporalibus tamen  
 „ aequiparantur.

„ Olim, sic pergit *V.C.*, in Germania, delicta, so-  
 „ zur Haut und Haar gingen, h. e. quae fustium per-  
 „ cussionem exigebant, minora habebantur, quorum  
 „ adeoque cognitio ad iudicialium civile *Bogtey* Erb-  
 „ und *Niedergericht* spectabat. Verum ob magnam  
 „ fustium poenae antiquae et hodiernae diuersitatem,  
 „ hodie 3) illae causae criminales *minores*, *iudicialique*  
 „ *ciuilibus*

„*ciuilis* censentur, in quibus de poena, temporale  
 „exilium, vel interdictionem certae rei, vel carcerem  
 „aliquot dierum, vel multam *quatuor* aut *quinque*  
 „*thalerorum* non excedente agitur. (6)

§. 5.

2<sup>do</sup> M. KOCHIVM.

Hactenus Cl. Meisterus! Qui suas juris criminalis institutiones edidit anno 1758. *Magnificus* KOCHIVS hac vsus fuit methodo, vt praemissa causae criminalis definitione atque inter causas *maiores* et *minores* distinctione, tribus regulis doceret Lectores, quaeenam causae inter has illasue sint referendae. „Omnis, sunt verba *V. Cl.*, causa delictum „qua tale s. quoad poenam concernens dicitur *caussa* „*criminalis*. Sunt autem ratione poenae vel causae „*criminales maiores* vel *minores*. Priores *in specie* „dicuntur *criminales*, *peinliche Fälle*, olimque ea „habebantur, die an Hals und Hand giengen. Hae „dicuntur *geringe Greuel*, et olim ea erant, die an „Haut und Haar giengen. Quaeenam autem hodie

B

„cri-

(6) Cf. MEISTERI principia juris criminalis, quae prima quidem vice prodierunt 1755. Vtor vero edit. a. 1767.

„criminales majores aut minores dicendae sint, non  
 „adeo semper expeditum est. In eo omnes conue-  
 „niunt, rem in abstracto ita non posse defini, vt in  
 „quouis loco valeat: sed rem ex consuetudine loci,  
 „ex pactis, et praesertim superioris determinatione  
 „dijudicandam esse. Inde vero palam est, ab vno  
 „loco ad alterum tuto non posse concludi, quum vna  
 „eademque causa criminalis in altero loco possit esse  
 „major, quae in alio est minor. Caeterum lege,  
 „obseruantia, aut pacto deficiente, secundum has  
 „regulas res dijudicanda est. I.) Omnes causae  
 „criminales, quarum poena ordinaria s. in thesi est  
 „capitalis, sunt majores. II.) Omnes causae crimi-  
 „nales, quarum poena ordinaria s. in thesi est cor-  
 „poralis, majores putandae sunt. III.) Omnes causae  
 „criminales, quarum poena ordinaria s. in thesi rele-  
 „gatio perpetua vel carcer perpetuus, plurium an-  
 „norum aut hebdomadum vel multa supra 10 thale-  
 „ros, majores existimandae sunt, reliquae minores.  
 „In Saxonia electorali lege generali principium  
 „cognoscendi est propositum, secundum quod in  
 „obscuro casu res est decidenda. Et optandum omnino  
 „est, vt in omnibus prouinciis tale principium in-  
 „du-



„dubium exstaret. In dubio si nec ex *analogia* certi  
 „quid deduci potest, *caussa criminalis* in numerum  
 „*majorum* est referenda: quoniam *judex civilis* jus  
 „puniendi crimina tantum habet per modum excep-  
 „tionis. (7)

## §. 6.

3<sup>to</sup> Cl. QVISTORPIVM.

Audiamus denique Cl. QVISTORPIVM de *caussis*  
*criminalibus* differentem: „An denjenigen, sunt ejus  
 „verba, Dertern, wo durch Gesetze, oder Gewohn-  
 „heiten nicht bestimmt worden, welche Fälle eigent-  
 „lich zu den peinlichen Fällen gehören sollen, ist  
 „die Bestimmung des Begriffs derselben vielen  
 „Schwierigkeiten unterworfen, da von einem Lande  
 „auf das andere, von einer Stadt auf die  
 „andere, und von einem Ort auf den andern nicht  
 „mit Sicherheit geschlossen werden kan. Denn es  
 „giebet eigentlich einen dreysfachen Begriff peinlicher  
 „Fälle, nämlich 1) in so fern sie den Bürgerlichen  
 „überhaupt entgegen gesetzt werden, und diejenigen  
 „Fälle anzeigen, da eine öffentliche Bestrafung statt  
 „findet; 2) in so fern solche Verbrechen begangen

B 2

„wor-

(7) Conf. JOH. CHRISTOPH. *criminalis* p. 473 seqq. ed.  
 KOCHII *Institutiones juris* 1775.

„worden, die mit dem Todte, oder einer Pein am  
 „Leibe bestrafet werden; 3) in so fern man sich dar-  
 „unter diejenigen Verbrechen gedenket, welche Lebens-  
 „oder Leibesstrafen, oder auch solche nach sich ziehen,  
 „welche den Leibesstrafen gleich geachtet werden.  
 „Der Begriff peinlicher Fälle in der dritten Bedeu-  
 „tung ist der gewöhnlichste, und man pfleget densel-  
 „ben zu verstehen, wenn durch Landes-Gesetze und  
 „Gewohnheiten nicht festgesetzt worden, welche Ver-  
 „brechen eigentlich zu den peinlichen Fällen gehören  
 „sollen. Daß man aber unter peinlichen Fällen diese-  
 „nigen Verbrechen, weshalb entweder eine Lebens-  
 „oder Leibesstrafe, oder eine solche, die einer Leibes-  
 „strafe gleich geachtet wird, in Thesi statt findet, ver-  
 „stehen müsse, ist selbst der peinlichen Gerichts-Ord-  
 „nung gemäß. (Art. I. 104. 110. 111. 113. 164. 169.)  
 „Um den eigentlichen Begriff peinlicher Fälle fest-  
 „setzen zu können, muß man nicht so wohl auf das  
 „Verbrechen an und für sich selbst, als vielmehr auf  
 „die Strafe, welche statt findet, sehen, und ferner  
 „wohl darauf Betracht nehmen, ob es durch die Um-  
 „stände, und durch die vorhandenen Anzeigen wahr-  
 „scheinlich werde, daß in dem gegenwärtigen Fall,  
 „und

„und wegen des begangenen Verbrechens, entweder  
 „eine Lebens- oder Leibesstrafe, oder auch eine solche,  
 „welche einer Leibesstrafe gleich geachtet wird, statt  
 „finden könne. Hieraus ergiebet sich, daß es bey  
 „den peinlichen Fällen nicht darauf ankomme, daß  
 „das Verbrechen unter allen Umständen peinlich be-  
 „strafet werde, sondern, daß vielmehr darauf gesehen  
 „werden müsse, ob solches bey dem gegenwärtigen  
 „Verbrechen vermöge der Umstände wahrscheinlich sey.  
 „Es kan daher ein Verbrechen, das an sich nur will-  
 „kürlich bestrafet zu werden pfleget, wegen der mit  
 „dem gegenwärtigen verbundenen aggravirenden Um-  
 „ständen, weshalb es nach der höchsten Wahrschein-  
 „lichkeit zu einer peinlichen Leibesstrafe kommen wird,  
 „zu den peinlichen Fällen gehören. (8)

§. 7.

OSTENDITVR HORVM VIRORVM DISSENSVS  
 IN GENERE, ATQVE MODESTVM IVDI-  
 CIVM DE QVISTORPIO FERTVR  
 IN SPECIE.

Si quas in medium protulimus *Triumvirorum*  
 de caussarum criminalium indole sententias secum  
 in-

(8) Conf. D. Johann Chris des teutschen peinlichen Rechts  
 tian Quistorps Grundsätze S. 835. seq. ed. 1776.

inuicem conferamus: haud difficulter obseruare licebit insigne, quod inter eas intercedit discrimen dubiaque non leuia, quibus singulae premuntur. Atque tantum abest, vt Cl. QVISTORPIVS rei difficultatem non animaduertit, vt potius de certo firmoque principio, ad cuius normam totam hanc litem componere queamus, desperare videatur. Neque enim, si mentem eius recte percepimus, quam tertio loco proposuit caussarum criminalium notionem, licet *plerumque* eam obtinere concedat, *ubiuis* applicari posse, deficientibus legibus aut consuetudinibus specialibus affirmat, neque sibi met ipsi satis constat *V.C.*, quando, quae ab initio de delictis *in thesi*, vt ajunt, asseruerat, mox sui quasi oblitus, in fine *paraphi* de delictis in *hypothesi* intelligere videtur.

## §. 8.

CONFERVNTVR PROPRIVS INTER SE REGVLAE,  
QVAS PROPOSVERVNT TRIVMVIPI, VT  
DE DISSENSV EORVM MAGIS  
CONSTET.

Diximus autem *differre* inter se allegatas Doctorum sententias. *Primo* enim MEISTERVS atque KOCHIVS caussas criminales distinguunt in *maiores*

et

et *minores* hasque ad iudicium civile ablegant. QVISTORPIVS hujus distinctionis in paragrapho, quem descripsimus, nullam facit mentionem, sed causas criminales civilibus in *genere* opponi, easque complecti obseruat, quarum poena sit *publica*. Deinde ad poenas ipsas non solum spectare nos jubet Cl. MEISTERVS, sed insimul ad personam laesi atque damnum corpori ejus illatum; ad poenam solum prouocant KOCHIVS et QVISTORPIVS. Denique inter causas *minores* iudiciiue *civilis* eas refert MEISTERVS, in quibus agitur de poena non excedente multam 4. aut 5. thalerorum; KOCHIVS eas vocat *majores*, quarum multa 10. superat thaleros.

## §. 9.

DVBIIS QVOQVE NON LEVIBVS PREMI REGV-  
LAS ALLATAS DEMONSTRATVR.

Sed non leuibz quoque dubiis premi regulas illas nos supra monere meminimus. Quando enim de causis *criminalibus* atque regundis earum finibus quaeritur, *civilibus* procul dubio opponuntur. Iam vero distinguunt Viri Cl. inter causas criminales majores et minores, hasque demum vocant civiles.

Igitur

Igitur peccare nobis videntur contra regulas Logicae, quae prohibent, quo minus membrum diuisionis ingrediatur subdiviſionem. Porro sine ratione ſtatueri nobis videntur *Viri Cl.* inter cauſas minores atque *judicii ciuilibis* eſſe referendas, quarum poena non ſuperet quantitatem *decem*, vel *quinque*, *quatuorue* thalerorum. Quum enim in determinanda hac quantitate non inter ſe ſolum diſſentiant, ſed ipſe quoque *Cl. MEISTERVS* certam fixamque ſummam indicare auſus non fuerit; ſatis ſuperque apparet, firmo nos haecenus deſtitui principio, ad cujus normam haec liſ componi poſſit. Accedunt vero alia, eaque grauiora argumenta, quae, quo magis ita ſentiamus, iubent. *Primo* enim tota illa computatio ſiue determinatio iure innititur particulari, quod, cui Perilluſtris *PVFENDORFII* de *jurisdictione Germanica* librum ſingularem euoluere libuerit, ſine vlllo obſeruabit negotio. „*Saxones*, ſunt verba *V.C.*, in terris „electoralibus mulctandi ius iudicis ciuilibis quatuor „ſexagenis nouis vel thaleris decem circumscribunt“ (9). Itaque *Saxones* imitantur atque ius par-

(9) Cf. *FRIDERICI ESATAE PVENDORFII* de *jurisdictione* librum p. 539. §. 39. in f.

particulare nobis obtrudunt, qui poenarum, quibus delicta minora sint vindicanda quantitatem decem thaleros esse statuunt. Innititur praeterea omnis illa determinatio quantitatis poenae pecuniariae a iudice civili dictandae antiquis Germanorum institutis de 60 solidorum emenda, quam iudex civilis exigere potuit. Etiam si vero PVFFENDORFIUS hoc ipsum asserat, dum, "dicendum, ait, videtur, Germanorum institutis 60 solidorum emendam iudici civili, vulgari pro re nata deberi et capere eundem emendas tales jure posse etc. (10): Ipse tamen *Vir Cl.* recte deinceps obseruauit, solidorum horum valorem hodie *difficiliter* determinari posse, adeo vt consultum sit, vt huic rei legibus prouincialibus norma et regula constituatur (11). Cui sententiae calculum addere eo minus dubitamus, quo certius est atque vel ex testimonijs a PVFFENDORFIO allatis intelligitur, jam dudum, a *Saxonia* si discesseris, antiquatum esse in *Germania* antiquum illum solidorum

C com-

(10) *Ibid.* p. 533. §. 28. in m. ejus verba, consultum est, vt huic rei legibus prouincialibus norma et regula constituatur.

(11) *Ibid.* p. 539. §. 39. In tanta difficultate, sunt

computum in hac, circa quam versatur, doctrina. (12) De *Hassia nostra* itidem satis superque constat, dari nonnulla delicta, quorum poena, etiamsi summam 10 thalerorum superet, pro criminali non habeatur (13), neque solidorum hodie mentionem fieri, quando ordinationes nostrae siue quantitatem siue monetam ejusque valorem, secundum quem poenae pecuniariae sint exigendae, determinant. Quae cum ita sint, alio nobis quantitatem poenarum determinaturis opus erit principio, quod in defectu legum specialium definiat, quatenus poenae inter criminales atque civiles sint referendae. Atque speramus fore ut hoc nobis ipsa

(12) Itaque non mirum si vel in vna eademque provincia quantitas poenarum pecuniariae, quas iudici civili dictare licet, diuersa reperiatur. Nam iure *Luneburgico*, quibus iurisdictio civilis competit, octo demum thalerorum multas accipere permittit Georgius Guilielmus anno 1695; Ciuitatibus *Dannenbergensi* et *Luchouensi* summa 20 florenorum Lubecensium praefinita est, *ibid.* p. 539. seq. §. 40. et 41.

(13) Conf. v. g. ordinationem de 1741. quae ferrum in- et exportantibus minatur poenam centum vel viginti thalerorum. Multa 100 thalerorum soluenda, si quis in usum Lottariarum, quae publice non probatae sunt, pecuniam collegerit. Conf. ord. de 1772. Adde constitutiones Imperii, quae aliquando poenas pecuniarias summam decem thalerorum longe superantes minantur. Conf. e. g. R. I. N. §. 120.



ipsa suppeditet C. C. C., quam, vbi aliae defunt leges, ceu *jus commune* sancte obseruare iubent Constitutiones imperii atque patriae ordinationes.

§. 10.

ATQVE EX HAC OPINIONVM DIVERSITATE  
CONCLVDITVR IPSVM FONTEM  
ESSE CONSVLENDVM.

Scilicet *hunc fontem* eo minus negligendum fuisse existimamus, quo certius est, vel ipsam opinionum, quas in antecedentibus obseruare licuit diuersitatem quemlibet solidioris doctrinae cupidum ad eum ducere debuisse. In qua sententia nos confirmat tritum illud: quod sine lege loqui dedecet Jureconsultum. Sed vero conferentes loca supra in medium prolata illico intelligent, legibus non firmasse AA. Cl., suas, quas posuere, regulas, quin potius desperasse de certo aliquo firmoque principio. QVISTORPIVM quidem, vt tertium, quem causae criminali tribuit, significatum ostenderet, ad Constitutionem Carolinam prouocantem audiuius supra, sed obseruauimus quoque, dubitanter nimis locutum esse V. Cl. fontemque ipsum vix ac ne vix quidem consuluisse.

C 2

Nēque

Neque etiam (quod hic loci addere liceat fusius deinceps demonstraturis) quotquot huc pertinent articulos excitasse videtur.

§. II.

PRIVSQVAM DISCRIMEN QVOD INTER POENAS CRIMINALES ET CIVILES INTERCEDIT EX MENTE C. C. C. EXPLICARI POTEST, REMOVENDVM DVBIVM CIRCA VSVM ET SIGNIFICATVM VOCIS: CRIMINALIS.

Quandoquidem vero nobis offendere incumbit discrimen, quod Constitutio Carolina constituit inter poenas *criminales* et *ciuiles*: dubium antea remouendum, cui ipsa vox *criminalis* et olim et recentiori aetate ansam praebuit. Scilicet fuere atque hodieum sunt, qui voces *criminalis* atque *peinlich* pro synonymis habere nolunt, sed illam pro voce *generis* quae hanc ceu *speciem* complectatur, venditant, adeo ut quaeuis caussa, quam Germanico idiomate *peinlich* vocaturi essemus, recte quidem audiatur *criminalis*, non vicissim quae *criminalis* sit omnis etiam *peinlich* nominari queat. Cum qua lite altera cohaeret de sensu vocis *peinlich* *proprio* et *improprio*. Illum enim

enim dicunt, quando vox *poenas corporis afflictivas*, hunc, si alias easque leuiores quoque denotet. Quae olim de hac materia disputarunt *Cothmannus*, *Antonius* atque *Reinkingius*, a *Mathia Stephani* relata (14) jamjam sedulo omitimus, *LEYSERVM* potius, a partibus *CARPZOVII* stantem (15) atque quem nactus est aduersarium *BOEHMERVM* auscultaturi. Atque ille quidem in meditatione ad Pandectas 648 specimine 1. seqq. „Criminalis, ait, poena, caussa „actio est, qua *offensa reipublicae* vindicatur siue „hoc per vltimum, siue per non capitale supplicium, „siue per carcerem, siue per multam, siue per aliam „poenam fiat, ac opponitur poenae, caussae actioni „ciuili, qua priuati per crimen laesi, quod sibi „debentur, persequuntur. Vid. 1. vlt. de furt. 1. 2. „de

(14) Conf. Constitutiones publicorum iudiciorum cum iure communi collatas a *Mathia Stephani* Francof. 1626. p. 3. seqq.

(15) Conf. *BENEDICTI CARPZOVII* Practicae nouae imperialis Saxonicae rerum criminalium part. 3iam p. 13 seqq. vbi primum quidem n. 44. voces criminalis et

peinlich pro synonymis esse habendas negat, tandem vero n. 48. rem in medio relinquere videtur, verbis: Quicquid etiam sit de iure sanctionis Carolinae in foro certe Saxonico minus dubium esse videtur caussas atque poenas illas solummodo dici criminales, quae sunt corporis afflictivae.

„de appell. recipiendis l. 95. 5. de publicanis, l. vlt.  
 „de priuat. del. l. 16. C. ad l. Cornel. de fals. l. vn.  
 „C. quando ciuil. actio praeiudicet C. 13. X. qui filii  
 „sint legitimi. Itaque criminale iudicium latissime  
 „patet, poenasque omnes publicas, etsi leues, com-  
 „plectitur. At vox *peinlich* arctioribus cancellis cir-  
 „cumscribitur, et ad ea sola pertinet quae corpus  
 „adfligunt.“ — Sequitur deinde species facti, qua  
 enarrata pergit Autor Cl. „Nunc alius popularis  
 „error redarguendus est. Nempe interpretes juris  
 „fere omnes, qui vocem *peinlich* explicant, hunc  
 „cum vetere dictione, *an Haut und Haare* prorsus  
 „conuenire perhibent. Est tamen inter ambas discrimen,  
 „tanquam inter genus et speciem. *Peinlich*,  
 „genus est et omnes quae corpus adfligunt, compre-  
 „hendit. Hae vero poenae, quae corpus adfligunt,  
 „in duas classes dispescuntur, quarum prima illas,  
 „quae vitam, membra, corporis sanitatem perdunt,  
 „die an Leib, Leben, Gesundheit, Hals oder Hand  
 „gehen, altera est, die an Haut und Haare gehen,  
 „continet. Illae ad superiorem jurisdictionem per-  
 „tinent; hae etiam ad inferiorem. Apparet hoc  
 „clarissime ex Speculi Saxonici l. 1. art. 13. vbi iudici  
 „rusti-

„rusticano, qui certe superiorem jurisdictionem non  
 „habuit, judicium zu Haut und Haar permittitur,  
 „ultra vero progredi interdicitur. Quid vero est zu  
 „Haut und Haar? Explicat hoc Glossator latinus  
 „dici art. 13. verbis Friderici Imperatoris in Constit.  
 „de pace tenenda, quae in lib. 2. Feud. tit. 27. extat  
 „§. 8. Si quis, inquietis, quinque solidos valens  
 „aut plus fuerit furatus, laqueo suspendatur; si  
 „minus, scopis et forpice excorietur et tondeatur.  
 „Recte. Male enim in vulgaribus juris Longobar-  
 „dici editionibus legitur: forcipe. Quali editione  
 „deceptus forsan Glossator germanus articuli 13. verba  
 „haec sic interpretatur: Ist eine Dieberey, welche bey  
 „Tag geschehen, geringer denn drey Schölling werd,  
 „so gehet sie zu Haut und Har. Das ist man schlecht  
 „einen darumb zur staupen, und windet Ihm die Har  
 „mit einem Kluppen oder Knebel aus dem Haut.  
 „Corrigit tamen confestim errorem, additque: Hier-  
 „bey sagen etliche, das die Zeit, als das Recht sey  
 „gegeben worden, haben die Sachsen lange Har getra-  
 „gen, und da hab man ein solchen Dieb pflegen zu  
 „bescheren, also das man ihn kennen und sich vor ihm  
 „hüten möchte.“ Hactenus LEYSERVS, quem vocem

cri-

*criminalis* generalem esse, atque vocem peinlich tanquam speciem complecti audiuimus asserentem. Partes ejus secutus est nostra aetate QVISTORPIVS (16). Sic enim V. C. : „Aus der Zusammenhaltung des „römischen Begriffs der causarum criminalium mit „demjenigen, in welchem die teutschen vordem die „peinlichen Fälle zu nehmen gewohnt waren, ergiebt „sich, daß *causae criminales* und peinliche Fälle sehr „weit von einander unterschieden sind, und daß sich „vielmehr *causae criminales* zu den peinlichen Fällen, „wie *genus ad speciem* verhalten.

## §. 12.

AD QVOD RESPONDETVR VERBIS CL. BÖHMERT.

Refutauit Leyserum BÖHMERTVS ad Carpzouium Q. 102. obf. I. qui quidem obseruauit, Carolinae haud congruere interpretationem illam, neque ad rhombum facere loca ex Speculo Saxonico prolata; caeterum tamen neglexisse nobis videtur primarium atque mox proferendum argumentum, quo haec conuelli poterat opinio. Quod qui meditatus fuerit curate, nae is non solum non stabit a partibus LEYSERI, sed

(16) *Ejusdem* Grundsätze des teutschen peinlichen Rechts, N. 833. §. 533. a. E.

sed infimul nequaquam conuenire quem plerumque tradunt rerum criminalium conceptum menti Constitutionis Carolinae, nobiscum, quod speramus, animaduertet. Sed audiamus ipsum BÖHMERYM:

„Quodsi notio, quae legibus Germaniae non tantum congruit, verum etiam vsu loquendi frequentissima est, *propria* audit, non video, cur ea, quam vox: „*peinlich* in C. 66. prae se fert, ceu ipse Autor pluribus locis probauit, impropria dicenda. Vix extat articulus, in quo appellatio *peinlich* ad solas poenas corporis afflictiuas imminentes restringenda, sed ubique Carolina comprehendit hac voce eas, quae maioris praeiudicii sunt, et *publicam* satisfactionem pro scopo habent. Certe dispositio art. 22. ad solas *corporales* restringi nequit, etsi ex praedictio vulgari aliud visum LEYSERO sp. 241. m. 6 (17). Est enim regula hoc articulo exposita generalis, ad omnia delicta pertinens, quibus *notabilis* poena cohaeret, non solis poenis *corporalibus* propria. Multo minus hoc de articulo 177 et 178

D

„C.

(17) In mendo cubare videtur Textus BÖHMERY, cum in specimine, quod citat, tradatur doctrina de *litis denuntiatione*, eo vero quod supra excitauimus suam de poenis criminalibus sententiam proposuerit LEYSERVS.

„C. C. C. statuendum, quia gradus poenarum tum in  
 „delicto aucto sed non perfecto, tum in sociis coer-  
 „cendis, de quibus casibus hi articuli agunt, tam  
 „late patent, ut modo carcerem, relegationem, ite-  
 „rum corporis afflictivam comprehendant, ceu lippis  
 „et tonsoribus notum, et tamen *peinliche Strafen*  
 „hic audiant. Nec video, cur poena pecuniaria  
 „grauissima, aut condemnatio ad carceres perpetuos  
 „vel longiores, non ad eadem prorsus principia exi-  
 „genda sit, quibus corporis afflictiva regitur, quum  
 „utrobique praesudicium non multo dissimile sit.  
 „Nam ad poenas civiles has, quas enarraui, referre,  
 „perinde mihi videtur, ac si quis novis inusitatis ac  
 „ineptis vocabulis jurisprudentiam confundere vel-  
 „let. Parum praesidii *Speculo Saxonico* inest, quod  
 „hac appellatione promiscue utitur, eam de gravio-  
 „ribus et quibuscum notabile occurrit praesudicium  
 „usurpat, non ad solas corporales restringit. Glossa  
 „ad art. 17. *Weichbildi* plena est naeniarum, ut  
 „mirum, quomodo illa quosdam detinere potuerit.  
 „Ad extremum, quam vox: *Pein* suppeditat, notio,  
 „praeunte Glossatore, non tam clara est, quia illa  
 „praeter dolorem omne id, quo alicui aegre fit,  
 „com-



„comprehendere, excipi possit. Ipsa Glossa enim  
 „variat, dum ad I. P. S. Lib. 1. art. 59. §. 3. in haec  
 „verba erumpit: Ged aber die Klage uff pyne, das is  
 „an Lib adir an ehre, so musz sie ein Ober Richter  
 „richten. Atqui Judex superior solas criminales  
 „poenas imponebat, quibus tamen infamia hic certe  
 „accensetur. Neque aliter *Carolina* art. 104. cujus  
 „sanctio tamdiu auctoritatem habet, donec strictior  
 „significatus ex legibus probetur. Vnde mea qui-  
 „dem sententia *peinlich* idem est quod latini *crimi-*  
 „*nale* vocant, seu quod publicam talemque satis-  
 „factionem continet, ob quam non sola actio ciuili-  
 „priuata, aut quae huic non multo dissimilis, *sum-*  
 „*maria* sed *solennis* inquisitio vel accusatio cohaeret.  
 „Equidem maioribus criminale audiebat, quod vel  
 „membrorum *ademptionem* concernebat, vt ex Legi-  
 „bus *Normannicis* probat Puffendorff de iurisd. Germ.  
 „p. 2. l. 2. §. 19. sed hoc nihil cum corporali poena  
 „commune habebat, imo potius poena, *quam virgae*  
 „*mollicie subeunt delinquentes* diserte criminali contra  
 „distinguitur in LL. Norm. P. I. C. 36. §. 7. Denique  
 „appellatio *zu Haut und Haar*, quam ipse Glossator  
 „de fustigatione interpretatur ad art. 30. jur. municip.

„Magdebur. ad causas minores et cognitionem ciu-  
 „lem iudicis minoris, seu Gograuii in villanis electi,  
 „non ejus qui *banno* regio inuestitus, pertinebat.  
 „I. P. S. l. II. art. 13. I. P. A. C. 83. l. 74. §. II. ed.  
 „Schilt. Constat ergo Autoris interpretationem ex  
 „omni parte vacillare, et nec stylo veteri, nec recen-  
 „tiori conuenire, adeoque satius esse, vt in eo juris  
 „Germanici significatu subsistamus, quem ipsa Caro-  
 „lina per omnes articulos seruauit.

## §. 13.

## CVM EPICRISI.

Ex verbis adductis intelligitur notio, qua causae poenaeque *criminales* iudice BÖHMERO distinguuntur a *ciuilibus*. Nimirum inter illas refert, quae poena, majus aliquod atque *notabile praejudicium* inferente eaque *publica*, vindicantur. Atque *in genere* quidem assensum V. C. praebemus, quando majus aliquod praejudicium imminere statuit poenam criminalem subituro; in hoc vicissim diuortium ab eo facturi, quod vel hoc solo caractere distinguere poenas criminales a ciuilibus, praesenti rerum germanicarum statui atque adeo menti Carolinae congruere putet.

Quem-

Quemadmodum vero hujus diuortii causas deinceps proferemus, ita nunc addere liceat, *Leyserianam* opinionem, quam refutantem audiuius *BÖHMERVVM*, hoc recte monente, toti contradicere *Carolinae*, in qua quippe non *poenae corporales* solum, sed aliae quoque vocantur *peinliche Strafen*, ita vt generalis harum vocum significatio ad illas eo minus sit restringenda, quo clariora sint quae prope finem articuli 104. leguntur verba: *Aber sonderlich ist zu merken, im was sachen (oder derselben gleichen) unser Keyserlich Recht keinerley peinlicher Straff am Leben, ehren, Leib oder Gliedern setzen oder verhängen, daß Richter und Urtheyle darwieder auch niemand zum Todt oder sunst peinlich straffen: Quodsi enim ea vocis vis audiat propria, quae obtinet, ex verbis Augustissimi Legislatoris vero satis, quae hodie obtinere debeat, intelligatur: frustra profecto de alia quae olim forsan voci *peinlich* adhaesit significatione solliciti erimus, cum, quod harum rerum periti non ignorant, verborum valor, ad instar nummorum variis sit obnoxius mutationibus (18). Quod dum*

vrge-

(18) Non possumus quin *ERNESTE*, qui in *Institutione* dicta confirmemus verbis *CL. interpretis N. T. p. 16. §. 5.*  
Ver-

vt gemus atque defendimus, infimul obseruare nobis liceat, repudiata illa distinctione inter significatum vocis **peinlich** proprium et improprium, quam C. C. C. non admittit, aliam in *generalem* et *specialem* huic aequae ac caeteris constitutionibus imperii conuenire neque tamen cum illa esse confundendam. Qui enim loca, quae infra dabimus (19), curate inspexerit, nullo

Verborum, ait, diuersa et multiplex ratio est. Nam primum in quibusdam ita *prima* et subtiliter accepto verbo propria significatio obsoleuit et a multo tempore desit vsurpari. In quibus planum est, alteram quae olim *tropica* videri potuit, *propriam* factam esse: quod maxime locum habet in nominibus rerum: multaue adeo sunt vocabula, quae propriam significationem, i. e. eam, quam ab initio habuere aut per etymologiam habere debuerunt, nunquam habent, vnde eam quam obtinent vim, *propriam dicere nemo dubitet.*

(19) Vid. Reform. polit. de 1530. art. 1. §. 2. verbis:

Und ob die zum drittenmal mit solcher Gotteslästerung verbrechen, alsdann sollen sie an ihrem **Leben**, oder **Benennung** etlicher ihrer **Glieder**, wie sich das nach Gelegenheit solcher geübter Gotteslästerung und Ordnung der Rechte eignet und gebührt, **peinlich gestraft werden.** Quibuscum conueniunt verba §. 5. Und so solche obgemeldte Gotteslästerung durch jemandes, wies Standes der wäre, Hohes oder Niedern, der darun zu gemeldter gebührender Leib- oder Todesstrafe nicht bracht werden mocht, derselb, so er des mit Recht überwunden, soll darun ehelos seyn, und von männiglich das für gehalten, oder dann auch daraus als **Ehrlöf** gescholten werden.

nullo negotio animaduertet, eas poenas ex *stilo imperii*, in sensu *speciali* vocandas esse *peinlich*, quibus vel vita, vel membris quis priuatur; in *generali*, alias quoque poenas esse intelligendas. Jam si quis sensum illum *specialem* pro primitiuo habere atque adeo vrgere velit, proprium eundem *olim* habitum fuisse, non admodum refragabimur; hoc *vicissim* ipsum nobis daturum sperantes, *generalem hodie* ex mente Carolinae pro proprio esse habendum.

## §. 14.

ATQUE ADDITO NOVO QVODAM ARGVMENTO  
ET PROPOSITA DISTINCTIONE INTER  
POENAS CIVILES ET CRIMINALES.

His praemissis praecipuum illud proponamus argumentum, quo conuelli potest eorum opinio, quos

werden mag. Und dennoch nichts desto minder, wo es bestehen kan, *peinlich*, wie obsteht, am *Leben* oder *Gliedern* nach Gestalt seiner *Verwürcung* gestraft werden. En vocis *significatum speciale!* In sensu *generali* vox *peinlich* quoque applicatur ad *publicationem bonorum* in reform. polit. de anno 1548. art. 18.

§. 2. verbis: Welche aber hier wieder solches thun würden, dero *Haab* und *Güter* sollen *confiscirt*, und der *Übrigkeit* jeglichs *Orts*, so *peinliche* *Straff* der *Ende* hat, *verfallen* seyn. Atque probe obseruent rogamus *lectores*, alteram harum *Constitutionum ante*, alteram *post* promulgationem Carolinae editam fuisse.

quos significatum vocis *peinlich* plus iusto restringere  
 obseruauimus. Scilicet ipsa C. C. C. nobis hoc sup-  
 peditat distinguendo inter poenas *criminales* et *ciui-*  
*les*, *peinlichen* und *bürgerlichen* Strafen. Primum  
 hoc discrimen occurrit in art. 138. vbi *Augustissimus*  
*Legislator*, praemissa inscriptione: „ von unlaugbar-  
 „ ren Todschlegen, die aus solchen Ursachen geschehen,  
 „ so Entschuldigung der Straf auf Inen tragen:  
 „ constituit: „ Item es geschehen je zu Zeiten entleibung,  
 „ und werden doch die jbenen, so solch entleibung thun,  
 „ aus guten Ursachen als etlich alleyn von *peinlicher*  
 „ und *bürgerlicher* straf entschuldigt u. s. w. — (20).  
 Idem discrimen ejusque fundamentum habet articu-  
 lus 157. cum art. 158. omnino conferendus atque ex  
 eo explicandus. „ Item, sunt verba art. 157. so einer  
 „ erstlich gestolen hat under fünf Gulden werth, und  
 „ der Dieb mit solchem Diebstall, ehe er damit inn sein  
 „ Gewarsam kompt, nit beschrien, berüchtigt oder  
 „ betretten würd, auch zum Diebstall nit gestigen,  
 „ oder gebrochen hat, vnd der Diebstall vnder fünfß  
 „ Gulden werth, ist eyn heymlicher vnd geringer Dieb-  
 „ stall,

(20) Conf. ad h. a. Inter- cem allein monuerunt, quae  
 pretes quaeque hi circa vo- vero hujus loci non sunt.

„stall, vnd wann solches Diebstall nochmals erfahren  
 „wirdet, vnd der Dieb mit oder on Diebstall einfompt,  
 „so soll in der Richter darzu halten, so es anders der  
 „Dieb vermag, dem Beschedigten den Diebstall mit  
 „der Zwispil zu bezahlen. Wo aber der Dieb kein solche  
 „Selcbuß vermag, soll er mit dem Kerker, darinn er  
 „etliche Zeit lang ligen, gestraft werden. Vnd so der  
 „Dieb nit mer vermag, oder zuwegen bringen kan, so  
 „soll er doch zum wenigsten dem Beschedigten den  
 „Diebstall wieder geben, oder noch eynfach werth be-  
 „zahlen, oder vergleichen, vnd soll der Beschedig mit  
 „derselben eynfachen Vergleichung des Diebstalls (aber  
 „mit der übermaß nit) der Oberkeyt Selcbuß vorgehn.  
 „Doch soll der Dieb zum Auslassen sein Akzung, so  
 „er inn der gefaencknuß gemacht hat, auch zu bezalen  
 „schuldig sein, vnd den Bütteln (ob er es hat) inn  
 „gewonlichen gebüre für jr müß vnd fleiß entrichten,  
 „und zu dem allen, nach der besten Form, vmb enthal-  
 „tung willen des gemeynen Frides ewige vrrede thun.

Sequitur artic. 158.

Vom ersten offentlichen Diebstall, damit der Dieb  
 beschriben wird, ist schwerer.

„Item so aber der Dieb mit gemeldtem ersten Diebstall,

E

„der

„der vnder fünf Gulden werth ist, ehe vnd er an sein  
 „gewarfam kompt, betreten würd, oder eyn Geschrey  
 „oder Nachtheyl machte, vnd doch zum Diebstall nit  
 „gebrochen oder gestiegen hat, ist eyn offner Diebstall,  
 „und beschwerdt in die gemelt auffrur und Berüchtiz-  
 „gung die that also, daß der Dieb inn Branger gestellt,  
 „mit ruthen ausgehawen vnd das Land verbotten,  
 „vnd vor allen Dingen dem Beschedigten der Diebstall  
 „oder der Werth dafür, so es inn des Diebs Vermö-  
 „gen ist, wiederumb werden, und soll zu dem allen int  
 „der besten Form ewige Brphede thun. Wer aber der  
 „Dieb ein solch ansehnliche person, dabey sich Besse-  
 „rung zu uerhoffen, mag in der richter (jedoch on  
 „der Oberkeyt zulassen vnd verwilligung nit) bürgerlich  
 „und also straffen, daß er dem Beschedigten den Dieb-  
 „stall vierfaltig bezalen, vnd sunst allenthalben gehal-  
 „ten werden soll, als oben im nechsten articke von  
 „heimlichem Diebstall gesetzt ist.

Quemadmodum vero ex ipsis posterioris articuli  
 verbis apparet, distinxisse *Augustissimum Legislato-*  
*rem* inter poenas *criminales* et *ciuiles*: ita dubitare  
 non licet, quin eandem distinctionem reapse tradat  
*prior* articulus. Etiam si enim de multa tanquam  
*poena*



*poena civili* diferte textus non praecipiat „opus ta-  
 „men est, sunt verba KRESSII ad h. a., multam  
 „hanc praesupponere. Nam mentio fit in textu  
 „concurfus multae et dupli auctori soluendi, atque  
 „multae praeferentia tribuitur, nisi quatenus huic  
 „duplo auctori soluendo simplex rei pretium inest,  
 „verbis: der Beschädigte soll mit der Vergleichung  
 „(sive simplici rei pretio) nicht aber mit der Über-  
 „maße (sive integro duplo) der Obrigkeit Geldbusß  
 „vorgehen. Accedit quod in antecedentibus dicatur:  
 „Wo aber der Dieb keine Geldbusse u. s. w. soll er mit  
 „dem Kerker u. s. w. vt, si non habeat in aere mul-  
 „tam, sentiat in corpore *carcerem*. Imo in projecto  
 „de anno 1521. multa et carcer plane coniunguntur  
 „verbis jam supra expressis: Der Richter mag von der  
 „Obrigkeit wegen auch als viel von dem Diebe nehmen,  
 „als er den Beschädigten giebt, und soll der Richter  
 „dazu den Dieb im Kerker an den Leibe straffen, und  
 „nachfolgend des Landes verweisen. Hactenus KRES-  
 SIVS (21), ex cuius obseruatione quam Textibus

E 2

inter

(21) Conf. *eiusdem* com- n. 8. Consentit B. BÖHMERS  
 mentationem succinctam in in meditation. in Const. crim.  
 Constit. crim. Carol. p. 553. Carol. p. 738.

inter se collatis apprime conuenire infitias iuerit nemo, porro colligere licet, plus cogitasse, minus distincte locutum fuisse *Augustissimum Legislatorem*. Sicuti enim in propatulo est, furtum passio soluendum duplum distinguendum esse a *multa*, de qua in sequenti periodo sermo fit: ita quoque, vel me non monente, patet, duplum illud et multam a magistratu *ciuili* cui vel ideo iudex *criminalis* in posteriori articulo contradistinguitur esse exigendam, neque *hunc nonnisi illo consentiente* eandem exigere potuisse; quo fit, vt pro *ciuili*, quod nomen quoque in art. 158. haud obscure prae se fert, merito habeatur.

Denique ejusdem discriminis vestigium reperitur in art. 167. cujus verba sonant: Item wer bey nächtlicher weil jemandt sein Frücht oder auf dem Geld sein Nutzung, wie das alles Namen hat, heymlicher und geuerlicher weiß nimpt, und die hinweg trägt oder füret, das ist auch eyn Diebstall, und wie ander Diebstall vorgemelter Maß zu straffen, desgleichen wo eyner bey tag jemandts an berürten seinen Früchten, die er heymlich nem und hinweg trug grosen mercklichen und geuerlichen schaden thet, ist auch, wie obsteht, für eyn Diebstall zu straffen. Wo aber jemandt bey tag eskendt Frücht

Frucht nem, und damit durch wegtragen derselben nit  
 grossen geuerlichen schaden thett, der ist nach Gelegen-  
 heyt der Personen und der sach, bürgerlich zu straffen,  
 wie an demselben ende, da der schad geschicht, durch  
 Gewonheit oder Gesetz herkommen.

## §. 15.

CVJVS INDOLEM ATQVE NATVRAM EX IPSA  
 CAROLINA JVNCTIS ALIIS ADMINICVLIS  
 CVRATIVS ERVENDAM ESSE  
 MONETVR.

Demonstrauimus ipsam distinctionem inter poenas  
*ciuiles et criminales Constitutioni Carolinae* inniti.  
 Itaque porro indagemus indolem ejus atque ratio-  
 nem, et videamus possitne eam nos edocere curatio-  
*Carolinae* meditatio, junctis aliis adminiculis, quae  
 cum, eodem, quo Illa, prodierint aeuo, ceu testes  
 fide digni adjuuent atque confirment illius interpre-  
 tationem.

## § 16.

INTER ADMINICVLA PRIMVM LOCVM OBTI-  
 NET CONSTITVTIO CRIMINALIS  
 BAMBERGENSIS.

Quem cum aggredimur laborem, nemini non  
 primo quidem loco in mentem veniet Constitutio cri-  
 mi-

minalis *Bambergensis* a Joanne L. B. a *Schwartzenberg* concepta atque ab Episcopo *Georgio* ex pincernis de *Limburg* promulgata atque Moguntiae 1508. impressa. Equidem non ignoro dubia, quibus labefactare voluit *KRESSIVS* eorum sententiam, qui hanc *Bambergensem Carolinae* matrem esse arbitrantur (22); sed abunde *KRESSIO* satisfacit *Cl. HORIX* (23), ad quem breuitatis causa eo lubentius ablegamus lectores, quo magis ipse probauit eruditus quam defendere suscepit sententiam, aperiendo simul fontem erroris, in quem praeunte tabulario Moguntino incidit *KRESSIVS* confundens ordinationem iudicariam *Guestphalicam* de anno 1495. cum constitutione criminali imperii (24). Quae cum ita sint, firmo, vt ajunt, pede nos incessuros speramus, si *Bambergensem* secuti fuerimus *Ducem*, confirmaturi atque interpretaturi distinctionem inter poenas *ciuiles* et *criminales*, quam ex *Carolina* vixdum didicimus. Sunt autem articuli, qui distinctionem illam tradunt,

fere

(22) Conf. *KRESSIVM* l. c. in praefat. §. 19. seqq.

(23) Conf. *Wahre Veranlassung der Peinlichen Halsgerichts-Ordnung* Kaiser

*Carls des 5ten*, womit seine Juristischen Vorlesungen anfündigt *Johann Horix*. *Maynz*

1757.

(24) Conf. *Cl. HORIX* l. c. §. 8.

fere sequentes: art. 19, 20, 163, 168, 183 et 184, 193, 194, 226, quos inter infra allegandos prae aliis dignos existimauimus, quos cum lectore beneuolo communicaremus (25).

## §. 17.

(25) **Zienach volgen Zelig**  
**Articel von Diebstal**  
 vom ersten vnd allerschlech-  
 testen heimlichen Diebstal  
 Item so eyner erstlich gestollen  
 hat vnder fünf Gulden wert,  
 vnd der Dieb mit solchem Dieb-  
 stal, ee er damit an sein ge-  
 warfsam kumpt, nit beschryen,  
 berüchtig oder betreten würd,  
 auch zum Diebstal nit gestiegen  
 oder gebrochen hat, vnd der  
 Diebstal nit fünf Gülden oder  
 darüber wert, ist eyn heym-  
 licher vnd geringer Diebstal,  
 vnd wenn solcher Diebstal nach-  
 mals erfahren würt, vnd der  
 Dieb mit oder on Diebstal ja-  
 kommet, So soll in vnser Rich-  
 ter dazu halten (so es anders  
 der Dieb vermag) dem Bes-  
 chedigten den Diebstal mit der  
 Zwispelt zu bezalen, vnd mag  
 vnser Richter an vnser statt,  
 auch als vil vom Dieb nemen,  
 als er dem Beschedigten gibt,  
 vnd soll vnser Richter dargu

den Dieb im Kerker an dem  
 Leyb straffen, vnd nachuolgen  
 des Lands verweisen lang oder  
 kurz, alles nach Gelegenheit  
 der Person vnd Sachen; wo  
 aber der Dieb keyn solche gelt-  
 buß vermag, Soll er dester  
 herter im Kerker am Leyb ge-  
 straft werden, vnd so der Dieb  
 nit mer vermag, oder zuwege  
 bringen kan, so soll er doch  
 zum wenigsten dem Beschedig-  
 ten den Diebstal, oder nach  
 einfachen Werdt bezalen oder  
 vergleichen, vnd sol der Bes-  
 chedigat mit derselben einfachen  
 Vergleichung des Diebstals  
 (aber mit der Obermaß mit)  
 vnser obgemelten Geltebuß vor-  
 geen, doch soll der Dieb im  
 Auflaffen seyn Aßung, so er  
 in der gefencknuß gemacht hat,  
 auch zu bezalen schuldig sein,  
 vnd den Bütteln (ob er es hat)  
 eynen Gulden für ir mühe vnd  
 fleiß geben, vnd zu dem allen  
 nach der besten Form ewig  
 vbrueche

## §. 17.

## DEINDE BRANDENBURGENSIS.

*Bambergensis* sequitur *Brandenburgensis*, Schwarzenbergio itidem suasore publicata atque impressa *Norimbergae* 1516. Haec autem distinctionis inter poenas *ciuiles* et *criminales* mentionem facit art. 17, 18, 170, 185, 186, 195, quos inter scopo nostro maxime quidem inseruiunt art. 185 et 186 *Bambergensis* vero adeo conformes, vt paginarum angustia

et

vruehde tun, von Sicherheit und Enthaltung wegen eyns gemeynen Frides.

Vom ersten offentlichen Diebstal: damit der Dieb beschryen wärt, ist Schwere

Item so aber der Dieb mit gemeltem ersten Diebstal, der vnder fünf Gulden wert ist (ee vnd er an seyn gewarsam kumpt) betretten würt, oder ein Geschrey, nachtheil oder auffrur macht, vnd doch zum Diebstal nit gebrochen oder gestigen hat, ist ein offener Diebstal, vnd beschwerdt im die gemeldt Auffrur oder Verüchtigung der tat also, daß der

Dieb in Branger gestellt, mit Ruten aufgehawen, vnd das Land verbotten werden solle, vnd soll zu dem allen in der besten Form ewige Vruehde tun, Wer aber der Dieb eyn erlich person, dabey Besserung zu hoffen were, mag in der Richter (vndoch on vnser Weltlichen Hoffrete zulassung vnd verwilligung nit) Burgerlich vnd also straffen, das er dem Beschedigten den Diebstal vierfeltig bezalen, dem Richter auch als vil geben, vnd sunst allenthalben gehalten werden soll, als oben im nechsten Artikel von heimlichen Diebstal gesetzt ist.

et repetitionis taedium impediatur, quo minus ipsa  
eorum verba cum Lectoribus infra communicemus.

§. 18.

ATQVE PHILIPPINA.

Tandem in scenam prodeat, quae anno 1535. post  
illas promulgata fuit *Philippina*, qua Hassorum com-  
modis prospexit SERENISSIMVS LEGISLATOR.  
Itaque haec etiam, non multo post *Carolinam* edita,  
tradit distinctionem nostram art. 107 et 108, 113,  
117. (26).

§. 19.

(26) Articuli 107 et 108  
sic sonant:

Zernach volgen etliche Ar-  
tikel vom Diebstal

zum ersten vom allerschlech-  
tigsten heymlichen Diebstal.

Item so eyner erstlich gestolen  
hat vnder fünfß Gùlden Werth,  
vnd der Dieb mit solchem Dieb-  
stal, ehe er damit in sein ge-  
warfam kompt, nit beschriehen,  
berùchtigt, oder betretten wùrt,  
auch zum Diebstal nit gestiegen,  
oder gebrochen hat, vnd der  
Diebstal vnder fünfß Gùlden  
werth, ist eyn heymlicher vnd

geringer Diebstal, vnd wann  
solcher Diebstal nachmals er-  
sarn wirdet, vnd der Dieb mit  
oder on Diebstal einkompt, so  
sol in der richter darzu halten,  
so es anders der Dieb vermag,  
dem Beschedigten den Diebstal  
duppel zu bezalen, vnd der  
Oberkeyt die Buß, oder so  
vil der Diebstal werth ist,  
geben, welches die Oberkeyt  
will. Wo aber der Dieb feyn  
solche geltbuß vermag, soll er  
mit dem Kerker, darinne er  
etliche zeit lang ligen soll, ge-  
strafft werden. Und so der Dieb  
nit mehr vermag, oder zuwe-

F gen



§. 19.  
DENIQUE QVOS VOCANT RECESSVS IMPERII.

Quum aliae, quae eodem aeuo prodire Sandiones imperii ad explicandam *Carolinam* apprime facere  
vel

gen bringen kan, so soll er doch zum wenigsten dem Beschedigten den Diebstal wieder geben, oder nach eynfach werth bezahlen, oder vergleichen. Doch, soll der Dieb imm Auflassen sein Akung, so er in der Gefengknus gemacht hat, auch zu bezahlen schuldig seyn, und den Bütteln (ob er es hat) im gewonlichen Gebüre für ir mühe und fleiß entrichten, und zu dem allen nach der besten Form um enthaltung willen des gemeynen Friedes ewige vrpheide thun.

Vom ersten offentlichen Diebstall, damit der Dieb beschriben wirt, ist schwerer.

Item so aber der Dieb mit gemeltem ersten Diebstall, der vnder fünff Gilden werth ist, ehe vnd er an sein gewarsame Kompt, betretten wirt, oder ein Geschrey oder Nachtheil

macht, vnd doch zum Diebstal nit gebrochen, oder gestiegen hat, ist eyn offner Diebstall, und beschwert in die gemelt aufeur, vnd berüchtigung der that also, daß der Dieb in Branger gestellt, mit Kutten aufgehawen vnd das land verbotten, vnd vor allen Dingen dem Beschedigten der Diebstall, oder der Werth darvor, so es in des Diebs Vermögen ist, widerumb werden, vnd soll zu dem allen im der besten Form ewige vrpheide thun, Were aber der Dieb eyn solch ansehnliche person, dabey sich Besserung zu verhoffen, mag in der Richter (jedoch on der Oberkeyt zulassen vnd verwilligung nit) bürgerlich vnd also strafen, daß er dem Beschedigten den Diebstal vierfeltig bezahlen, vnd sonst allenthalber gehalten werden soll, als oben im nechsten Artikel vom heimlichen Diebstal gefest ist.



vel me non monente quiuis intelligat, euoluentibus earum collectionem nonnulla deprehendere licuit loca infra adducenda atque confirmandae et explicandae distinctioni inter poenas *criminales* et *ciuiles* inferuitura (27). Etenim *Magistratus ciuilis* atque *criminalis* mentionem faciunt et curate satis regunt fines, quibus distinguuntur a se inuicem poenae *criminales* et *ciuiles*, inter has tantum referentes illud poenarum genus, quod in *carcere temporario multa*que consistit.

## §. 20.

(27) Conf. ordinat. et reform. polit. de anno 1530. tit. 1. §. 2. ibique verba: durch die Oberkeit des Orts, da solches (intellige blasphemiam immediatam) erstlich vierzehn Tag mit Wasser und Brod in Thurn gestraft. Wo aber der oder dieselbe zum andern mahl in solcher Lasterung übertretten, daß der oder die an ihrem Gut, nach gestalt der Überführung gestraft, welche Straff auf Haufarme Leut, oder arme Jungfrauen zu ehelicher Aussteuer gwendet werden soll. Und ob die zum dritten mal mit solcher Gottes-

lästerung verbrochen, alsdann sollen sie an ihrem Leben, oder benehmung etlicher ihrer Glieder, wie sich das nach gelegenheit solcher geübter Gotteslästerung und Ordnung der Rechte eignet und gebührt, peinlich gestrafft werden. Tit. 2. Item, wo jemandts schmählich ohn Mittel wieder die Mutter Christi unsers Seeligmachers redet, oder die lieben Heiligen freuentlich lästert, der oder dieselben sollen darum an Leib oder Gut nach Gelegenheit und Gestalt solcher freuentlicher Lästerung, durch dieselbe Oberkeit, der das gebührt, gestrafft.

EX QVIBVS JVNCTA CAROLINA SATIS INTEL-  
LIGITVR DIVERSA POENARVM CRIMINA-  
LIVM ET CIVILIVM INDOLES, QVAE  
INCIPIENDO A CRIMINALIBVS CVRA-  
TIVS EXPLICANDA ERIT.

In quo cum manifesto conformes deprehendantur  
*Carolinae*, tuto jam asserere nobis licebit, ad quae-  
stionem: quaenam poena ex hujus mente pro crimi-  
nali vel civili sit habenda? non *negatiue* solum, sed  
etiam *positiue* responderi posse. Nimirum omnes  
poenae pecuniariae et quae in carcere temporario  
confi-

strafft: Nec obstat, quod  
poenae corporalis, de civili  
loquentes, mentionem faci-  
ciant verba adducta, cum  
inter corporales, carceris  
poena quoque sit referenda.  
Conf. §. 23. D. Sequitur Tit.  
24. §. I. verbis: Und wollen  
darauf, als oft ein Bürger,  
Zandwercker, oder Bauers-  
mann, oder dergleichen ledige  
Gesellen und Personen, ein-  
heimisch und fremde obgemeld-  
ter Gotteschwür einen thut,  
dasi derselbig mit dem Thurn  
oder sonst ein r Geldbus, nach

Gestalt und Gelegenheit seiner  
Überführung ernstlich gestrafft  
werden soll. Quibuscum con-  
venit Reform. polit. de 1548.  
tit. I, II, et III. Adde tit.  
14. §. 7. verbis: soll eine jede  
Obrigkeit dieselben bey Ver-  
liehrung des Kleids oder Klei-  
nods, so wieder diese Ordnung  
getragen, darzu einer Geld-  
bus, so zweyfach als viel, als  
das Kleid oder Kleynod werth,  
der Obrigkeit, deren der bür-  
gerliche Gerichtszwang des  
Orts zusieht, zu werden, strafs-  
sen.

consistunt, pro *ciuilibus* habendae sunt ex mente *Carolinae*; criminales contra, quae in *iactura vitae*, *membrorum ademtione*, *corporis afflictione*, *honoris* atque *bonorum* priuatione consistunt. Itaque a criminalibus incipiamus, haud difficulter postea intellegenduri, quales poenae ex mente *Carolinae* pro *ciuilibus* sint habendae.

## §. 21.

ITAQVE PRIMO LOCO BREVITER AGITVR DE  
VITAE JACTVRA.

*Primum* locum inter poenas criminales *vitae iacturam* obtinere in dubium nullum facile vocaturum arbitramur, qui vel fugitiuis, vt ajunt, oculis *Carolinam* perlustrauerit. Atque satis superque demonstrauit Cl. PUFFENDORFIVS (28) hoc poenae genus non a *judice ciuili* qua tali, sed ab eo solo, cui *bannum sanguinis* concessum, infligi potuisse. Quod cum ceu notum hic supponimus, addere tantummodo liceat loca ex *Carolina*, quae hujus poenae generis tanquam criminalis expressam faciunt mentionem. Sunt autem art. 1, 94, 104, 110, 160, 164 et 178.

## §. 22.

(28) Conf. *ejusdem* librum de *jurisdickt. german.* p. 148 seqq.

## SECUNDO DE MEMBRORVM ADEMTIONE.

Sequuntur poenae quibus corpus debilitatur, quod membrorum ademtione vel laesione fieri solet. Harum mentionem faciunt art. 104 et 178, docetque inscriptio prioris articuli (29) non solum, sed et ipsa ejus verba totaque orationis series, loqui AVGVSTISSIMVM LEGISLATOREM de poenis criminalibus. Atque de hoc eo minus dubitandum, quo certius est, a majoribus nostris inter eas poenas corporales relatam esse corporis debilitationem, quas *criminales* vocasse eosdem commonstravit Cl. PVFFENDORFFIVS (30) atque fusius ostendetur paragrapho sequente

## TERTIO DE POENIS CORPORALIBVS.

Quod enim ad ipsas poenas *corporales*, quales memorant art. 1, 14, 104, 107, 110, 111, 113, 114, 135, 159, 160, 161, 164, 169, 178, 196, in genere attinet, satis superque docent testimonia a PVFFENDORFFIO in medium prolata, separasse quidem majores

(29) Eyn Vorrede, sunt Missethat peinlich straffen soll. inscriptionis verba, wie man (30) Conf. p. 152. seqq.

jores nostros ab ipso corpore cutem et crines et illud demum, quod ultra cutem et crines in ipso corpore ejusque substantia contigit, inter ea, quae corpori acciderint, retulisse: hodie vero, cum eodem momento *V. C.* mutata sit fustium poena in aliud longe durius poenae genus, haecenus regulam illam ad nostram aetatem vix applicari posse (31). Quo fit ut fustigationis inter poenas corporales expressam faciat mentionem art. 113. (32). *Deinde* obseruent velim Lectores, illud quoque poenae genus, quod in membrorum ademtione consistit, huc referendum esse, testibus articulis 113 et 159 (33). *Tertio* haud

igno-

(31) Conf. p. 172. §. 40.

(32) En verba h. a.

**Straff der Fälscher mit  
Maß, Wag vnd  
Kaufmanschaft.**

Item welcher bößlicher vnd  
generlicher weiß, Maß, Wag,  
Gewicht, Specerey, oder an-  
der Kaufmanschaft fälscht, vnd  
die für gerecht gebraucht vnd  
ausgibt, der soll zu peinlicher  
straff angenommen, im das  
land verbotten, oder an sei-

nem Leib als mit ruten aufge-  
haben oder dergleichen, nach  
gelegenheit vnd gestalt der  
überfarung, gestrafft werden,  
vnd es möcht solcher falsch  
als oft größlich vnd bößhaftig  
geschehen, daß der Thäter  
zum todt gestrafft werden soll,  
alles nach radt wie zu ende die-  
ser vnser Ordnung vermeldet.

(33) Art. 159.

**Von ersten generlichen  
Diebstalen durch ein-  
steigen**

ignorare licet, *carcerem pro poena corporali haberi a Bambergensi atque nonnullis Imperii Constitutionibus*, adeo vt *temporarius* quidem inter *ciuiles*, *perpetuus* vero inter *criminales* numeretur. *Hic enim*, sunt verba *PVPENDORFFII*, cum libertatem naturalem adimit, poenae corporalis nomine merito comprehenditur et decerni a iudice criminali demum potest (34). Quibus praemissis facile est ad intelligendum, quasnam poenas corporales ex *mente Carolinae pro criminalibus* haberi liceat. Itaque primo huc referemus loco 1) fustigationem, de qua audiamus

**steigen oder brechen, ist noch schwerer.**

Item so aber eyn Dieb inn vorgemeltem stelen, jemandts bey tag oder nacht inn sein Behausung oder Behaltung bricht oder steige, oder mit Wassen, damit er jemandt, der im Widerstandt thun wolt, verletzen möcht, zum stelen ein- geht, solchs sei der erst oder mer Diebstall, auch der Diebstall groß oder Klein, darob oder darnach berüchtigt oder betreten, so ist doch der Diebstall darzu, als obsteht, gebrochen oder gestiegen wirt, eyn geflißener geuerlicher Dieb-

stall. So ist inn dem Diebstall, der mit Wassen geschicht, eyner vergewaltigung vnd verletzung zu besorgen. Darum inn diesem Fall, der Mann mit dem strang, vnd das Weib mit dem Wasser, oder sunst nach Gelegenheit der Personen, vnd ermessung des richters, inn ander weg, mit aufsteckung der augen oder abhawung eyner Handt, oder eyner andern dergleichen schweren leibstraff gestrafft werden soll.

(34) Conf. librum ejus singularem de iurisdic. germ. p. 234. §. 87.

mus Cl. KOCHIVM, qui articulo 198 duce, „fustigatio, fit, a carnifice virgis hodie fit, et semper cum relegatione, licet haec nominatim dictata non sit, aut temporali, aut plerumque perpetua, conjuncta est (35). Hactenus KOCHIVS. Ipsa vero articuli verba haec sunt: *Öffentlich inn Branger gestellt, und further mit ruthen ausgehauen, auch des Landts biß auf kundlich erlaubung der Oberhand verweist werden soll.* In hunc numerum 2) referenda *membrorum ademptio*, quam inter corporales referri aliquando vidimus §. praeced. *Tertium* denique locum hic occupat *carcer perpetuus*.

§. 24.

QUARTO DE FAMAE ET HONORIS JACTURA.

In censum poenarum criminalium *Carolina* quoque refert famae et honorum omnium priuationem art. 104 et 110. Apposite igitur PVFFENDORFFIVS „vt, ait, bonorum omnium confiscatio ita propter „magnitudinem poenae, famae et honorum omnium „priuatio a iudice alto decerni demum potest. Vulgo „jactatur, vitam et famam pari passu ambulare. Vnde

G

„vel.

(35) Conf. *ejusdem* Institutiones juris criminalis p. 89. §. 127.

„vel ex vulgari aestimatione ignominiae irrogatio  
 „corporali poenae est aequalis. Sed et Carolus V.  
 „Imperator in Constitutione criminali hanc crimina-  
 „lem poenam vocat art. 110: Daß Der Geschmächt  
 „an seinem Leib, Leben, oder Ehren peinlich gestraft  
 „werden möchte. Item art. 104: Aber sonderlich ist  
 „zu merken, in was Sachen, oder derselben gleichen  
 „Unser Kayserlich Recht keinerley peinliche Straff an  
 „Leben, Ehren, Leib, oder Gliedern setzen, oder ver-  
 „hängen, das Richter und Urtheiler darwieder auch  
 „niemand zum Tod oder sonst peinlich straffen.“  
 Quae verba efficiunt, honoris priuationem vel igno-  
 miniam irrogatam corporali poenae aequalem haberi.  
 Idem ex relatis verbis ideo conuincitur, quod *pein-*  
*liche Straffe* dicitur. Glossator ad jus prouinc. Saxon.  
 L. 1. art. 69. §. 3. apud SCHILTERVM exercit. 49.  
 ad π. x. n. 63. Ged aber dy Clage uff Pyne das ist an  
*Lip adir an Ere* so muß Sie ein Obirrichter rich-  
 ten (36).

§. 25.

QVINTO DE PVBLICATIONE BONORVM.

Supereft *bonorum confiscatio*, quam inter crimi-  
 nales poenas referunt art. 111 et 135, adeo, vt mirari  
 satis

(36) Libro laudatissimo de j. g. p. 193. §. 17.



fatis non possum, qui factum, ut vocem germanicam: *Gut*, qua utitur *Augustissimus Legislator* pro multa pecuniaria habuerit B. BÖHMERS ad art. III. verbis: „Neque aliud frequens locutio: an Leib oder „Guth inuoluit, quae nil nisi *poenam pecuniariam* „arguit.“ Quae interpretatio quam sit remota ab omni veritate, ipsa declarant Legis verba, quae habet art. 135. Item wenn jemandt beklagt und inn recht erfordert oder bracht würde, von Sachen wegen, so er doch überwunden, sein Leib und Gut verwürctt hett, und laus Furcht solcher verschuldter straff sich selbs ertödt, des Erben sollen inn diesem Fall seines Guts nit vehig oder empfanglich, sondern solch erb und gütter der Oberkeit, der die peinlichen Straff, Buß und Zell zustehen, heimgefallen seyn. Igitur quae bona primo quidem loco in singulari *Gut*, deinceps erb und Güter vocantur, neque cum multa pecuniaria, in quam notio erb und Güter minime quadrat, confundi debent. Quemadmodum vero vel sola articulorum III et 135 curatior inspectio nullum non docebit, non abrogasse *Carolus expressam* quam vocant *publicationem* honorum: ita confirmabimur in hac sententia meditati quam Cl. KOCHTUS dedit

interpretationem art. 218, qui hactenus vexauerat  
 atque in diuersa traxerat interpretes. En Ejus verba:  
 „Item es ist ein Mißbrauch und böse unvernünftige  
 „Gewohnheit an etlichen Orten, so ein Ubelthäter,  
 „welcher Leib und Gut zugleich nicht verwirckt hat,  
 „vom Leben zum Todt gestraft wird, daß Weib und  
 „Kinder an den Bettelstab gebracht werden, und das  
 „Gut des hingerichteten Ubelthäters dem Herrn zu-  
 „gewiesen wird. Es ist aber dieses, daß das Gut  
 „eines hingerichteten Ubelthäters dem Herrn zugewie-  
 „sen wird, kein Mißbrauch, wenn ein Mißethäter  
 „wegen des Lasters der beleidigten Majestaet, oder sonst  
 „in andern Fällen, worin er Leib und Gut zugleich  
 „verwirckt hat, vom Leben zum Todte gestraft wird  
 (37). Caeterum neminem in dubium vocaturum  
 existimamus, quin recte inter *poenas*, quae *crimina-*  
*les* audiunt, referatur *bonorum confiscatio*, cum hoc  
 ipsa articuli 135 verba prae se ferant, idemque con-  
 firmant aliae constitutiones Imperii (38) adeo vt  
 PVFFENDORFFIO lubenter calculum addamus dicenti:  
 „Sive autem omnium bonorum confiscatio cum sup-  
 „pli-

(37) Conf. *ejusdem* praefa-  
 tionem C. C. C. p. 54.

(38) Conf. locum, quem  
 ad §. 19. not. 27. excitauimus.

„plicio jungatur, siue minus, omnes certe causae,  
 „quae bonorum confiscationem vniuersorum requi-  
 „runt, ad jurisdictionem altam referendae sunt. Sane  
 „bonis omnibus ademptis ipsum corpus summa mise-  
 „ria affici, adeoque hanc poenam corporali aequalem  
 „habendam esse dubitationem vix recipit. Vnde et  
 „major criminalis causa adest, et ad jurisdictionem  
 „corporalem pertinebit. Et ita institutis nostris con-  
 „uenit (39).

§. 26.

SEQVITVR TRACTATIO DE POENIS CIVILIBVS.

Poenas, quas in numerum criminalium refert  
*Carolina* nos recensuisse in vniuersum omnes existi-  
 mamus. Jam de *civilibus* videamus et quales hae sint  
 ex mente *Carolinae* indagemus. Atque edocemur ab  
 artt. 157 et 158 *primario* huc referendas esse poenas  
 pecuniarias, *secundario* carcerem temporarium. Ne-  
 que tamen aliud poenarum genus, *dummodo non sit*  
*ex numero criminalium*, plane excludendum esse  
 putauerim, cum verba art. 167 finalia in determinanda  
 poena ciuili ad *consuetudines legesque* prouocent.  
 Jam cum carceris poenam pro corporali habendam  
 esse

(39) Conf. librum de j. g. p. 192. §. 15.

esse supra obseruauerimus, sequitur profecto vt corporalis poena non semper sit *criminalis*, vnde intelligi sine difficultate potest, quam recte asseruerit Cl. PUFFENDORFFIUS, criminalibus causis et criminali iurisdictione omnes partes corporalis iurisdictionis non comprehendi. (40)

§. 27.

QVAE DOCET IN DIIVDICANDO DIVERSO  
POENARVM GENERE NON TANTVM AD  
IPSVM IVDICEM, SED AD EARVM  
INDOLEM INPRIMIS ESSE  
RESPICIENDVM.

Itaque in regundis finibus poenarum ciuilium et criminalium ad ipsam earum indolem, non tantum, (quae nonnullis sedet sententia) ad iudicem qui eas irrogat, respiciendum, ostendisse quantum satis est, putamus. Atque confirmabimur in hac opinione, simulac obseruauerimus quae habet art. 158 de iudice criminali *poenam ciuilem* irrogare non valente sine praescitu magistratus ciuilis. Vnde non satis tuto concludi posse videtur a iudice poenam dictante ad ipsum poenarum discrimen, cum, etiamsi lubentes demus,

(40) *Ibid.* p. 159. §. 21.

demus, poenas criminales non nisi iudicem criminalem decernere posse, ex mente tamen *Carolinae* minus recte dicatur, ut qui *majus* possit ei *minus* quoque liceat.

§. 28.

EX QVA SIMVL ORITVR DISTINCTIO INTER  
DELICTA CIVILIA ET CRIMINALIA.

Sed, quod cardo rei est, ex antecedentibus duplex intelligi posse videtur *delictorum* genus, *ciuile* alterum, alterum *criminale*. De quo ut euidentius constet, in memoriam nobis reuocemus notionem *delicti*. Est vero *delictum* definiente V. M. atque Perillustri Academiae nostrae Procancellario HOMBERGK ZV VACH, „factum quod in foro humano punitur; „factum illicitum vero audit quod contra prohibitionem legis humanae committitur (41). Itaque omne delictum legem supponit poenalem, atque apud *Romanos* pro diuersa legum indole differebat et ipsa delictorum indoles. Quae enim lege quadam publicorum

(41) Conf. *Ejusdem* primas lineas juris ciuilis p. 166. Nostram itaque non facimus definitionem quam ex G. L. BÖHMERT dissert. de abigeatu in principis J. C. repetit Cl.

MEISTERVS, „delictum, inquit, „est actio Subditi „libera, salutem reipublicae „violans, *sanctione poenali* „*ciuili* interdicta.

corum judiciorum vindicabantur, *publica*, *privata* vero dicebantur ex quibus *privata* actione quorum intererat, agebant. Illorum poena, obseruante Cl. HELLFELDIO publica erat et ad rem publicam pertinebat, horum poenam sibi vindicabat *privatus* (42). Quamquam vero hodie jus puniendi soli competat magistratui adeoque superuacua nostris moribus esse diuisionem illam inter delicta publica et *privata* jamjam alii monuerint, (43) eam tamen nobis praestat utilitatem, vt intelligamus, pro poenarum indole differre et ipsa delicta, atque diuersis adeo nominibus esse compellanda. Atqui edocemur a *Carolina* dari discrimen inter poenas *ciuiles* et *criminales*. Vnde tuto concludere nos posse arbitramur, distinctionem inter delicta *ciuilia* atque *criminalia* menti *Carolinae* esse conformem atque adeo nequaquam negligendam. (44)

§. 29.

(42) Conf. *Ejusdem* jurisprudentiam forensis secundum ordinem Pandectarum propositam p. 1290.

(43) Conf. CAROLI THEOPHILI GRAVNII dissert. de superuacua delictorum diuisione in publica et *privata*

moribus nostris, Jenae 1756. ibique inprimis §. 34.

(44) Quam de natura et indole delictorum *ciuilium* Trajecti ad Rhenum scripsit dissertationem anno 1765. THEOD. BOENDENMACKER videre haftenus nobis non licuit.

§. 29.  
IN CVJVS NEGLECTVM EJVSQVE CAVSAM  
INQVIRITVR.

Priusquam vsum, quem distinctio allata praefat, ostendamus, monstrare licebit, qui factum vt ea neglecta fundamentum ejus non obseruauerint Interpretes. Atque hujus neglectus causa posita esse videtur in applicatione incongrua juris romani ad mores Germanicos patriaeque instituta; quo exemplo denuo constabit, quam caute versari oporteat in vsu juris peregrini. Nimirum §. praec. obseruauimus distinxisse romanos inter poenas publicas et priuatas. Quemadmodum vero iidem exinde recte collegerunt dari discrimen inter delicta publica et priuata: ita Doctores nostri minus recte statuerunt omnes causas, quae facta illicita, quorum poena *publica* est, concernunt, esse *criminales*. Germani enim ignorant hodie poenas priuatis applicandas, atque curate distinguit *Carolina* inter *poenas* ipsas et *damna* laesis *reparanda* (45) illasque omnes pro *publicis* habendas esse iubet, non *criminales* solum, sed *ciuiles* etiam, adeo vt ex quaestione publicane sit poena vel minus,

H

altera

(45) Conf. v. g. art. 157 et 158, quos supra excitauimus.

altera, sine criminalis, vel civilis, minus recte hodie decidatur. Quae cum ita sint, calculum addere non possumus Cl. MEISTERO "omnes, agenti, causae, „quae facta illicita, quorum *poena publica* est, con-, cernunt, *criminales* dicuntur (46).

§. 30.

VSVS HVJVS DISTINCTIONIS EST  
1) DOCTRINALIS

Vsum distinctionis in medium allatae esse vel *doctrinalem* vel *practicum* confidenter asserimus. Quum enim, (quod quantum satis est, demonstrasse videmur,) fundamentum ejus in ipsis legibus reperitur: satis intelligent harum rerum periti, postulare eam perfectiorem illarum interpretationem. Facilius deinde hac posita distinctione atque Germanorum institutis conuenientius tironibus tradi potest doctrina de causis criminalibus. Has enim vocare licebit in posterum, quae versantur circa delicta *criminalia*; haec vero *deficientibus legibus specialibus* curate satis determinat atque a *civilibus* distinguit poena, quam in delinquentes statuit *Carolina*. Atque nemo non videt,

(46) Conf. *Ejusdem* principia j. c. p. 252.



videt, hac stante doctrina, euitari scopulos omnes in quos incidisse obseruauimus supra Autores alia tradituros principia, quae juris criminalis studiosos in distinguendis a se inuicem causis criminalibus et civilibus sequi oporteat.

§. 31.

ATQVE 2) IN IPSIS RERVM ARGUMENTIS  
OBTINET.

Quodsi quis regerat, *insolitam* profus esse distinctionem, quam defendimus, atque vel ideo rejiciendam, hunc cogitare velit rogamus, leuidense admodum esse hoc dubium, si, quod demonstrasse putamus, *vera* fuerit atque menti Carolinae aliarumque Constitutionum conformis. Prostant praeterea testimonia nonnulla, quae credere iubent, in ipsis rerum argumentis obtinuisse hactenus distinctionem nostram, adeo vt minus recte eam neglexerint Doctores. Quod vt persuadeamus lectoribus nostris, primo quidem loco animo nostro obuersatur locus ex *Recessu Spirrensi* de anno 1600, ex quo, infra allegando (47) satis

appa-

(47) Conf. Collectionem 1747. Tom. 3. p. 487. §. 80 et  
sanctionum imperii de anno 81. Nachdem aber auch die  
H 2 Straff

apparet, non omnia delicta pro criminalibus ex mente Procerum Imperii esse habenda. Neminem enim vel me non monente, fugit, delicta (Verbrechung, Verbrechen) Procuratorum, de quibus verba facit Recessus, non inter *criminalia* esse referenda. Restat igit-

Straff der Ordnung nicht hoch geachtet, oder die Procuratoren zu mehrern Fleiß bewegt worden, in deme daß sie die Producta fleißiger zu collationiren, zu corrigiren, die Partheyen zu distinguiren unterlassen, oder vergebliche dilaciones ad proximam vel ad secundam begehren oder bitten: derowegen dann in den letzten Visitationibus in An. 86. 87. solche Straff nach Ermessigung des Richters erhöhet: Dieweil aber dieselbige Straf nicht allzeit stricke irrogirt, noch erfordert worden, und man so bald nicht allemahl solche Verbrechung spüren können, sonderlich als die Procuratoren angefangen ad proximam oder secundam zu bitten, fast ganz zu unterlassen, und allein nur fernere Nothdurft vorzubehalten, welches dann keine submission gewesen, dadurch die Sach bey

weitem mehr, als da sie ad proximam gebetten, aufgezo-gen worden: Ingleichen hat man nicht leichtlich vermercken mögen, ob die Partheyen und Sachen nach der ersten Intitulation genennet, und distingui-ret seyen oder nicht, welches auch nicht wenig Zerrung und Verlängerung in Aussuchen und Justificirung der Protocol, so wohl in der Causley als Leserey zu Aufhaltung anderer Sachen verursacht: derenthalben so werden hiermit die Procuratores nochmals der gedachten Abschied erinnert, darauf auch fernere Berord-nung gethan werden soll, daß jederzeit solche vorzügliche und andere verbottene Handlungen durch die Referenten, oder auch in revisione protocollo-rum gemerckt werden, insonderheit verbotten seyn, ulteriora allein zu reserviren, und  
ganz

igitur vt pro *ciuilibus* eadem habuerint dicti Proceres.  
 Neque dubitare licet, quin voci: Verbrechen, qua  
 vtitur Reccellus Imperii de anno 1603, §. 65. idem  
 tribuendus sit significatus (48), cum is tam ex *poena*,  
 cuius

ganz keine Zeit zu begehren:  
 Wie auch wo ad proximam  
 vel ad secundam gebetten,  
 dieselbige ungehandelt fürüber  
 gehen zu lassen, die Sachen  
 aber nach der ersten Intitulatur,  
 daß der Impetrant jederzeit  
 primo loco gesetzt, distinguiren,  
 und solchem allem gebüh-  
 rlich nachgesetzt werden soll.

Alldieweil die in der Ord-  
 nung bestimpte gewisse Anzahl,  
 den Producten ein jeder Sachen  
 und Punkten vielfältig über-  
 schritten wird, indem man das  
 Verbrechen nicht also leichtlich  
 spüren mögen, dieweil in den  
 Inscriptionibus productorum  
 mancherley Namen erdacht,  
 als Anzeig, Gegen-Anzeig,  
 Ableinung, Gegen-Ableinung,  
 Verantwortung, Hintertrei-  
 bung, Gegenhandlung, Ge-  
 gen-Beschluß, Endlich Be-  
 schluß, und dergleichen, dar-  
 aus nicht abzunehmen gewesen,  
 ob solche Schriften über die

Anzahl der Ordnung, und ob  
 es exceptiones, replicae, du-  
 plicae, triplicae, oder qua-  
 druplicae &c. seyen. So sol-  
 len, solcher Unordnung zu be-  
 gegnen, und damit der Gegen-  
 Anwald sowohl als der Richter  
 alsbald erkennen möchte, oder  
 etwas über die Zahl der Ord-  
 nung sey oder nicht, die Pro-  
 curatores, ob sie wol die Inti-  
 tulaturen, wie sie durch die  
 Advocaten den Producten af-  
 fingirt, nicht wol ändern kön-  
 nen, jederzeit darauf bey den  
 selbigen die rechte Namen in  
 specie zu verzeichnen schuldig  
 seyn, auch die producta anderst  
 nicht, als wie sie seyn, nennen:  
 als exceptiones, replicae,  
 duplicae &c. oder ob an der-  
 selben statt eines die Schrift  
 einkommen, ob es die erste,  
 andere oder dritte Schrift in  
 einem Punkten seye, sich umb  
 so viel desto besser darnach ha-  
 ben zu richten, verzeichne.

(48) *Ibidem* p. 513. §. 65.

Als

cujus mentionem facit Reformatio polittiae de anno 1577. Tit. 21. §. 2. quam ex conditione magistratus a quo illa infligenda, tuto satis colligi possit (49). Addimus his testimoniis prooemium ordinationis criminalis Darmstadinæ de 1726, vbi statim ab initio *delicta*

Als wollen und befehlen Wir, daß obvermeldtem gemeinem Betrug, Schaden und Nachtheil nicht allein ernstlich abgewehret, und gegen den Verbrechern mit unnachlässiger Straff verfahren werde, allermaßen in jüngster obgemeldtes 77. Jahrs zu Franckfurt erneuerter Policey-Ordnung in dem 21. titulo, von Verkaufung der Wullen: Tücher &c. Und dann Anno &c. 1594 allhie zu Regensburg auf damahls gehaltenem Reichstag s. Beneben diesem &c. wohl statuirt und verordnet, sondern auch, daß die hierüber eröffnete, und wählender dieser Reichsversammlung, der Ständen Rätthen, Gesandten, und Botschaftten vorgetragene, wolerrogene und vernünftige Bedencken aller Orts im Reich, so viel sich jedes Lans Art und Gelegenheit nach immer thun lassen will, mit allem Ernst fürgenommen,

angerichtet, und im Werck vollzogen werden sollen.

(49) *Ibidem* p. 390. Tit. 21. §. 2. Demnach segen, ordnen und wollen Wir, daß hinfürter im Heil. Reich Teutscher Nation, kein Tuch mit der Elen im Ausschnitt verkauft werden soll, es sey dann zuvor genezt und geschoren: Was aber ganze Tücher wären, dieselbe sollen ungereckt, oder gestreckt, aber doch genezt verkauft werden, und bey Straff und Verlierung desselben Tuchs: Wären die aber genezt und geschoren, und wieder an die Namen gespannt, oder sonsten durch andere Mittel gereckt oder gestreckt befunden, dieselbe Tücher sollen verloren, und in beyden obberürten die Straff der Obrigkeit, darunter die Tücher feil gehabt werden, unter die bürgerliche Gerichtszwang ohne Mittel der Ort zugehörig, zustehen.

*delicta criminalia* memorat Serenissimus Legislator, manifesto indicio, nequaquam repugnasse menti Ipsius distinctionem inter *delicta criminalia* et *ciuilia*, cum alias ratio nulla appareat, cur vocem *criminalis* superaddiderit voci *delicti*, illo quidem aeuo, quo omnia *delicta* publice vindicari solebant (50). Denique ipsa denominatio *delicti* *ciuilis* (eines *Civil=Verbrechens*) occurrit in decisione 147 collectionis notabiliorum decisionum Supremi Tribunalis Appellationum Hasso Cassellani ejusque T. I. p. 609 seq. Sententiam ipsam, quae *delictum ciuile* memorat, dabitur infra (51); hic vero monuisse sufficiat, distinctionem,

(50) Verbis: Nachdem Wir eine zeitler verschiedentlich wahrgenommen, daß in Fällen sich zutragender *peinlicher Verbrechen* &c.

(51) Sententia

In Sachen Burgermeister und Raths zu Hofgeismar, wieder Procurat. fisci, Namens des dastigen Rathmeisters, appellationis reciprocæ, die civil. und criminal-jurisdiction, und deren Ausübung in Hofgeismar auf dastigem Rathhause betreffend: wird auf das Verhandelte und erfolgten Schluß mit übergehung des possessorii in

dem genugsam instruirten petitorio hiermit zu Recht erkannt:

Daß, so viel die *peinliche* Gerichtsbarkeit betrifft, solche mit den darzu gehörigen *Hurerey* und *Ehebruchs*. Fällen einem zeitigen Rathmeister allein zustehe, und besonders in Ansehung solcher *Verbrechen*, worüber der förmliche *peinliche* Proceß erkannt wird, und worinnen die *peinliche* Gerichte mit Zuziehung klagenden Burgermeister und Raths ehedem geheet und gehalten worden, ernannte Kläger bey den zeithero gänderten Umständen mit ihrem Suchen ab, und in die *peinliche* Gerichts-Ordnung von 1748. le-

diglich

nem, quam defendimus, *praxi Hassiacae* conuenire, atque vel ideo nequaquam esse negligendam.

T A N T V M.

diglich zu verweisen seyen, diesem nächst auch ersagtem Renthmeister die Civiljurisdiction über die in der Stadt gefessenen schuggerwandte Juden (außer wenn sie in Ansehung ihrer inhabenden bürgerlichen Häuser, oder wegen begangener geringer Frevl in der Stadt oder deren Feldmark verklagt oder gerüget werden) desgleichen die Cognition in Zoll, Accise und licent. Defraudationen, und wo jemand an Landesfürstlichen Regalien sich vergreift, ferner die Beytreibung Landesfürstlicher Gefälle und Intradn, auch derer über zehen Cammer-Gulden sich belaufenden Straffen privative, dahingegen die Handhabung der Zünfte bey ihren Zunftbriefen, und Cognoscirung der in Zunftfachen vorkommenden Streitigkeiten, nach Maas und Vorschrift der Zunftbriefe, vorbehaltlich des der Stadt und Zunft an den Zunftstrafen gebührenden Antheils, wie weniger nicht die Gerichtbarkeit über die Bürger, oder deren Weiber, Kinder, und Gesinde, oder gemeine Stadt-Bedienten, sie mögen von Bürgern oder von Fremden und Juden belangt werden, wie auch über Fremde sowohl Christen als Juden, welche sich in der Stadt verziehen, oder in deren Feldmark freveln, wann sie anderst für ihre Personen den Untergerichten unterworfen sind, in causis civilibus dem Renthmeister nebst Burgermeister

und Rath gesamter Hand dergestalt zusehe, daß der Renthmeister die Citation zu erlassen, die Cognition aber auf dem Rathhause in der Audienz vorzunehmen, sich mit Burgemeister und Rath eines Bescheids zu vergleichen, die Verichte in Appelations Sachen gemeinschaftlich zu erstatten, die Execution der Bescheide und Ventreibung der Straffen unter 10 Cfl, welche wegen Schlagereyen, Feldschaden, Ungehorsam, und andern CivilVerbrechen vom Gericht erkannt, und zwischen der Rentherey und Stadt-Cammeren zur Hälfte getheilt werden, mit Vorwissen des Burgermeisters, und Zuziehung der Stadt-Diener beytreiben zu lassen; darnoben aber Burgermeister und Rath für sich allein die Stadt Pflichten, auch etwaige Pächte und Zinsen durch ihre Stadt-Diener selbst executive einbringen, und die Debenten pfänden, weniger nicht die der Stadt allein berechnete Holzbuße, wegen der in den Stadt-Gehölzen von Bürgern, oder Fremden begangenen Frevl auf gleiche Weise eintreiben zu lassen, auch die Wiederpenstige in den bürgerlichen Gehorsam zu setzen befugt, und solcher gestalt die bey hiesiger Regierung am 27ten Mart. 1762. eröffnete senentia a qua zu reformiren sey. Als F. D. A. Gericht hiermit zu Recht erkennen und reformiret, die Unkosten aber gegen einander compensirt. W. N. W.

Harburg, 28.05.1773-8

ULB Halle  
005 359 880

3

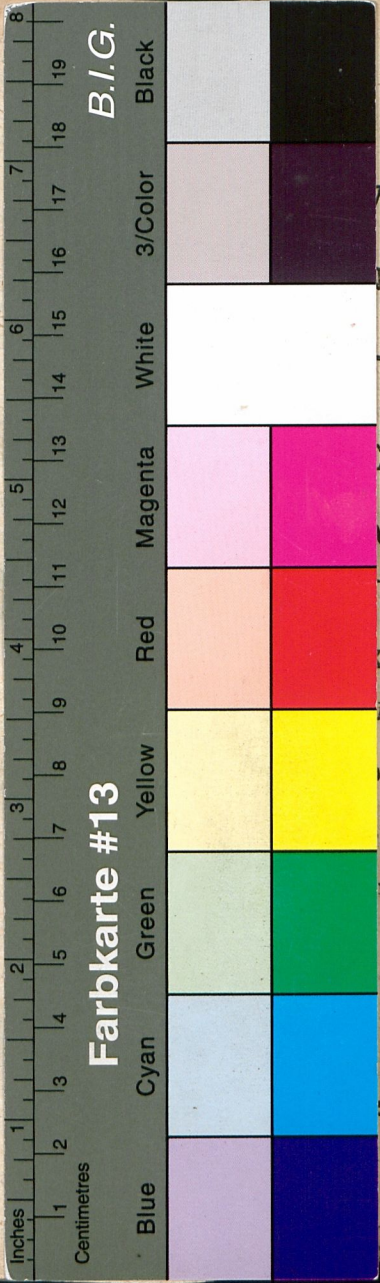


v. D. 18









10  
389

Q. D. B. V.  
DISSERTATIO INAUGVRALIS IVRIDICA  
DE  
VERSO POENARVM GENERE  
EX MENTE C. C. C.  
ADEOQUE ORIENTE DISCRIMINE INTER  
DELICTA CIVILIA ET CRIMINALIA  
NEQVAQVAM NEGLIGENDO.

QVAM  
RECTORE MAGNIFICENTISSIMO  
RENISSIMO AC POTENTISSIMO  
PRINCIPE AC DOMINO  
NO FRIDERICO II  
HASSIAE LANDGRAVIO, RELIQ.  
K DECRETO FACVLTATIS IVRIDICAE  
PRO  
MMIS IN VTROQVE IVRE PRIVILEGIIS  
ET HONORIBVS CONSEQVENDIS  
LISSIMORVM ACADEMIAE PROCERVVM  
EXAMINI SVBMITTIT  
AROLVS GVILIELMVS ROBERT  
IVRIS ATQVE PHILOSOPHIAE PRACTICAE PROFESSOR P. O.  
RESPONDENTE  
GEORGIO GVILIELMO SCHOEDDE  
HASSO  
AD D. AVG. ANNI MDCCCLXXIX.  
H. L. Q. S.

MARBVRGI  
TYPIS IOANNIS BAYRHOFFERL.

